

# الجمعية العامة

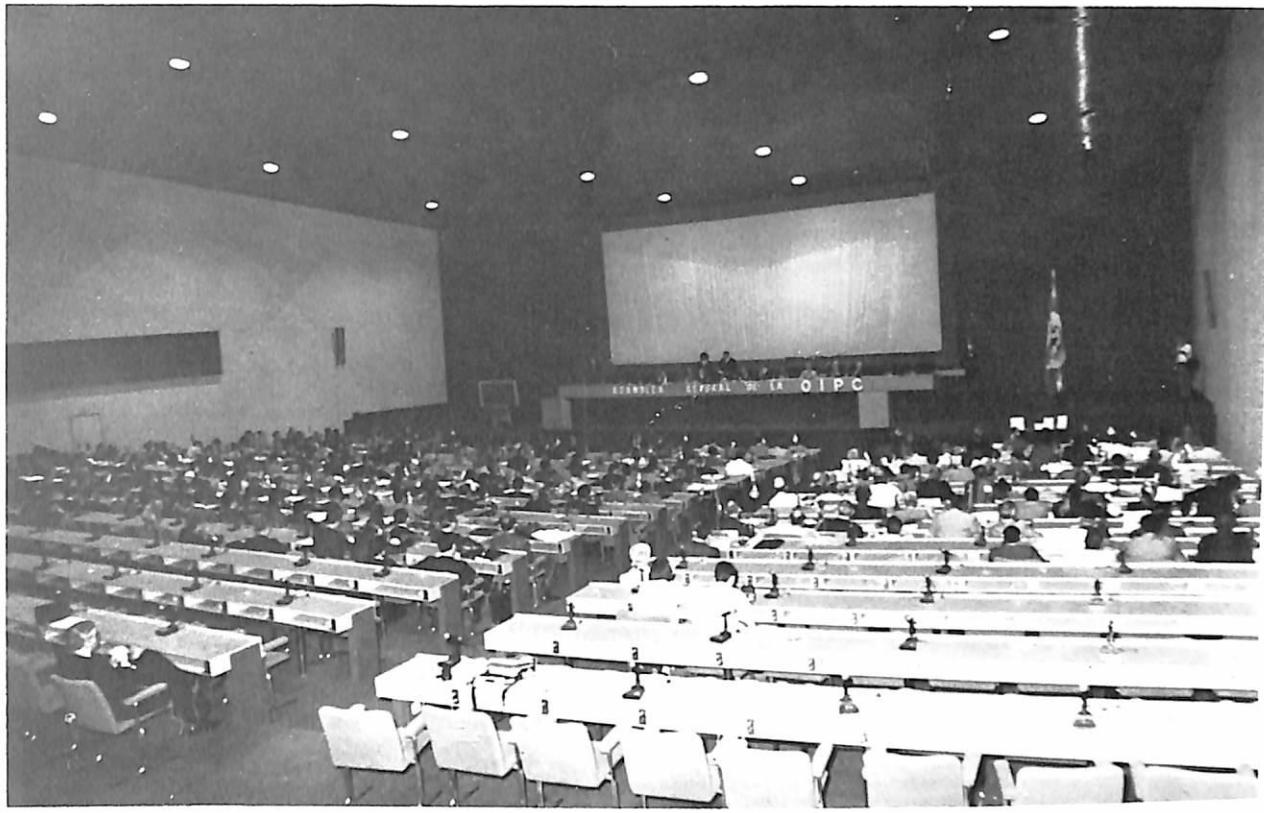


من ٥ الى ١٢ تشرين الأول / أكتوبر ١٩٨٢  
الدورة الحادية والخمسون

## توريمولينوس (اسبانيا)

منظر عام لمدينة توريمولينوس ، إلى الأمام : مقر المؤشرات





قاعة المؤتمرات التي دارت فيها المفاوضات

## جلسة الافتتاح الرسمي

اسبانيا الجمعية العامة للمنظمة الدولية للشرطة الجنائية - انتربول : في ١٩ أيلول/سبتمبر ١٩٦٢ ، كان لنا شرف استضافة أعضاء الوفود الذين اشتراكوا في الدورة الحادية والثلاثين للجمعية العامة في مدريد لأول مرة .

وهكذا تجتمع من جديد إدارات الشرطة في العالم باسره لدراسة المشكلات التي يطرحها الاجرام . وهي مشكلات ، وإن كانت أبدية ، فانها تتكتسي دائمًا طابعًا جديداً . وها قد انقضى ما يقرب من نصف قرن ، منذ اللحظة التي اعتمد فيها اقتراح الجمهورية المتساوية بعقد اجتماع

وألقى السيد روسون ، أمام هذه الشخصيات البارزة ، وأعضاء وفود البلدان الممثلة، الكلمة التالية :

«إن صاحب الجلالة خوان كارلوس الأول ملك اسبانيا قد منحني شرف تعيني مثلاً بلالته في هذا الحفل الافتتاحي .

لي الشرف اذن ، بالاحالة عن نفسي وبالنيابة عن الحكومة الاسبانية أن أرحب أياً ترحيب بمندوبي البلدان الأعضاء في المنظمة الدولية للشرطة الجنائية - انتربول المجتمعين هنا في توريمولينوس (ملقة) المناسبة الدورة الحادية والخمسين للجمعية العامة .

انعقدت الدورة الحادية والخمسين للجمعية العامة للمنظمة الدولية للشرطة الجنائية - انتربول في قصر المؤتمرات بتوريمولينوس/اسپانيا ، من ٥ إلى ١٢ تشرين الأول/اكتوبر ١٩٨٢ .

وما كان رئيس المنظمة السيد بوغاريغ غاليا لأسباب صحية فقد ترأس الدورة ، طبقاً للنظام الأساسي ، أقدم نواب الرئيس ، السيد سيموندس (كندا) .

وحضر حفل الافتتاح عدد من الشخصيات الاسبانية كان من بينها السيد روسون وزير الداخلية الاسبانية ، والسيد دوبيكو ، المدير العام للشرطة الاسبانية .



لتحية رئيسية وفت القاء كلمة السيد روسون وزير الداخلية الأساسية

مندوحة للشرطة عن مواجهته : أي التصدي لهذه الأشكال الجديدة من الاجرام بفعالية عالية واجراءات تعزز الدفاع عن المواطنين وحمايتهم .

ذلك لأن من المستحيل في ظل الفوضى أن يتحقق شيء وأن التقدم غير ممكن إلا بتطبيق القانون . وستكون طمانينة المواطنين رهناً برَّ المشرعين وهيئات الشرطة على التحدي الذي تمثله الجرائم . ولا يكفي في الواقع تخليل أسباب الاجرام تخليلًا موضوعياً وعزوه زيادته ببساطة إلى تغير في القيم أو إلى أخطاء اجتماعية أو إلى سمات تميز الأجيال المختلفة . ولا يكفي أن يقنع حماة المجتمع باقتراح القوانين بل من الضروري أيضًا أن يظهروا بكران ذاتهم وأن يقيموا الدليل على قدر أكبر من

الانسان امكانيات لا حصر لها في ميدان الاتصالات . وتطور التنظيم الاجتماعي ليشمل مختلف الجماعات البشرية ويصل إلى مستويات لم يسبق للإنسانية أن بلغتها . ييد أنها يجب أن نسلم ، ونحن نرى الآفاق المفتوحة أمامنا ، بأن أولئك الذين يتبعون قوانين مجتمعاتنا ويعتدون على مواطنينا بأفعالهم وتصرفاتهم غير المشروعة يرون بدورهم أن الفرص والامكانيات المتاحة لهم قد اتسعت كذلك . ذلك أن ضرباً جديداً من الانحراف والجنوح قد ظهرت إلى جانب أشكال أخرى من العنف والاجرام مما يتهدّد الإنسانية بآثار خطيرة ويخرق من القوانين ما هو أكثر إنصافاً واحتراماً للحربيات الفردية . وهذا هو التحدي الأكبر الذي لا

لمثلي الشرطة في عشرين بلدًا ، بناء على مبادرة من الدكتور يوهانس شوير ، رئيس ادارة الشرطة الاتحادية بفيينا ، والوقت الحاضر الذي بلغ فيه عدد البلدان الأعضاء في المنظمة ١٣٣ بلداً . الواقع أن المنظمة لا تكف عن النمو والدليل على ذلك أن بلداناً جديدة ، رغبة منها في التعاون في هذه المهمة المشتركة ، قد قدمت طلبات للانضمام . ومن واجبنا نحن أن نؤكد مرة أخرى ، ضرورة توثيق التعاون الدولي في مجال مكافحة الاجرام . وليس من شك في أن القرن العشرين سيعد ، في حكم التاريخ ، قرن حقوق الإنسان وبنوع أخص ، قرن التقدم في مجال الحرفيات الفردية . وتتيح الوسائل التكنولوجية الموضوعة تحت تصرف

المنظمة ١٣٣ بلدًا وهناك بلدان أخرى في سبيل الانضمام إليها في المستقبل القريب.

والحق أن من السهل جداً أن نصف مهمتنا ، على نحو ما أوجزنا منذ لحظات ، ولكن بلوغ أهدافنا ينطوي على مشكلات أعقد كثيراً . وبعض هذه المشكلات بالضبط هي التي ستناقشها هنا في هذه الدورة من دورات الجمعية العامة . ونحن الآن نمر بفترة ضاغطة فيها الإرهابيون الدوليون نشاطهم إلى مستوى لم يسبق له مثيل ، ووصل الاتجار الدولي بالمخدرات إلى معدلات خطيرة ، وأحاقت الأفعال الاجرامية الأخرى كثيراً من التعاسة والاجحاف بأقل الناس قدرة على الدفاع عن أنفسهم . ولذا فمن الواضح أنه ما زال أمامنا شوط طويل يجب علينا أن نقطعه .

كما نمر ، لسوء الحظ ، بفترة تكتنفها الصعوبات الاقتصادية وبالتالي تتسم بالقيود المالية . ومن ثم لا تستطيع الحكومات معالجة مشاكلها إلا في حدود امكانياتها . فمن المهم أذن أن تختر أو لوبياتها بدقة . وبوسع أغلب البلدان أن تنسق جهودها تنسيقاً لا يأس به لمكافحة المجرمين طالما ظل هؤلاء الأشقياء داخل أراضيها . ولكن هذه المكافحة تعد أكثر صعوبة بمجرد أن يعبر الجرمون الحدود .

ويمكن القول بأن الاجرام الدولي لا يزال يمارس على الصعيد الاقليمي أكثر منه على الصعيد العالمي . وهناك ، بطبيعة الحال ، استثناءات هامة وخطيرة لهذه الحقيقة ، ولكن جزءاً كبيراً من النشاط الاجرامي يقتصر على بضعة بلدان في منطقة معينة من العالم . فهل يتعين علينا ، في هذه الفترة التي لا تستطيع أن تفعل فيها كل ما نريد فعله ، أن نزيد اهتمامنا بتعزيز مكاتبنا الاقليمية وبدرجة أقل بتنمية المقر في باريس؟ أم يجب علينا أن نسرع باقامة مقربنا الرئيسي على أمل أن يحدث التنسيق بين المشكلات الوطنية والإقليمية من تلقاء نفسه؟

فإذا اخترنا أن نبدأ بتعزيز المكاتب

ذكريات جليلة لدى كل منا عندما نعود إلى أوطاننا .

الحماس في هذا الكفاح ضد تزايد الانحراف .

سيدي الرئيس ، سيداتي ، سادتي : انتي ، اذ أتمنى لكم أن تبلغوا ما وضعت من أهداف للتعاون في مكافحة الاجرام وأن تعودوا الى دياركم مغبظين لما أخجزتم وما قوبلتم به من لقاء حار ، أرجو بكم ترحيباً قليلاً في جلسة الافتتاح هذه للدورة الحادية والخمسين للجمعية العامة للمنظمة الدولية للشرطة الجنائية – انتربول» .

وعلى الأثر ، قام السيد سيموندس نائب رئيس المنظمة الدولية للشرطة الجنائية – انتربول ، مثلاً للسيد بوغارين الذي لم يتمكن من الحضور ، بإلقاء الكلمة التالية :

«باسم السيد جولي بوغارين رئيس المنظمة الدولية للشرطة الجنائية – انتربول الذي لم يستطع للأسف الحضور لأسباب صحية ليُرأس هذه الجمعية العامة ، وباسم جميع المتذوبين الحاضرين أشكركم من أعمق القلب على تجشمكم عناء الحضور الى هذه الجلسة الافتتاحية . وانه لشرف كبير لنا أن قبلكم القاء كلمة في المتذوبين وضيوفهم وافتتاح الدورة الحادية والخمسين لجمعيتنا العامة افتتاحاً رسمياً .

ان حضوركم اليوم ، سيدي الوزير ، لخير برهان على ايمانكم برسالتنا ودعمكم لها . ومن دواعي فخرنا أن يصدر ذلك عن شخصية لها مكانة الرفيعة . وليس من شك في هذا من شأنه تأييد زأينا بأن كل ما نبذله من جهود هام وضروري .

وتمثل هذه الجمعية ، بالنسبة للبعض منا ، فرصة لمعرفة بلادكم اسبانيا التي كان لها ، طوال القرون ، تأثير ضخم على العالم أجمع . فقد غرست في كل مكان وطفله أقدام الفاتحين الاسبان ثقافتها ولغتها وقيمها التليدة . ونحن نود هنا أن نشكر حكومتكم على دعوتها الكريمة لعقد جمعيتنا العامة في اسبانيا ، ونتطلع الى مشاهدة الكثير من روائع بلادكم والاقتناء بها لتأثر

على أنه مهما كان الجمال الذي يحيط بنا فلا ينبغي لنا أن ننسى الغرض الحقيقي من زيارتنا وهو هام وجد خطير . فقد أنسنت المنظمة الدولية للشرطة الجنائية – انتربول على الآييان بأن معظم مواطنى هذا العالم يطمحون الى أن يعيشوا في مناخ معقول من السلام والأمن يكفل لهم أداء أنشطتهم المشروعة بأقل قدر ممكن من الازعاج والمضايقات . وهذه الرغبة قديمة قدم الإنسان نفسه . ذلك أنه حتى أقدم الحضارات قد وضعت قواعد للسلوك تحكم بها رعاياها ، وتشرف على أعمالهم . ونفذت العقوبات فيما اختار أن يخرج على هذه القواعد . وكان ذلك ضرورياً لأنه للأسف لا يزال الجشع والبخل وقسوة القلب صفات كامنة في النفس البشرية بحيث تجعل من الإنسان ذيًّا لأنحى الإنسان وتتجاهل حياة العرق والشرف التي يصبو إليها أغلب الناس .

ومع تطور المجتمعات ، تحولت هذه القواعد بالتدرج الى قوانين ، وأنشيء العديد من الأنظمة والمؤسسات لتطبيقها . وكانت الجرائم في الماضي ذات طابع محلي وبالتالي كان كل ما يتعلق بتوقيع العقوبات في معظمها ذات طابع محلي أيضاً . ولكن بمرور الوقت وظهور التقنيات الحديثة في النقل والاتصالات غالباً واضحاً أن ذوي التوابيا الاجرامية لم يستخدمو هذه الوسائل إلا لإحکام مخططاتهم الشريرة بينما كانت قوات الامن عاجزة أمامهم أحياناً ، ليس فحسب لأنه كان عليها أن تصرف كلية في نطاق القانون – الذي لم يكن يعبر الجرمون اهتماماً إلا للاتفاق حوله – بل لأنها أيضاً كانت مقيدة بحدود الولايات القضائية التي كان عليها أن تعمل داخلها .

وكان هذا ما حدا بعدد من الحكومات أن يقرّر إقامة تعاون بين قوات الشرطة على الصعيد الدولي وإنشاء المنظمة الدولية للشرطة الجنائية – انتربول . واليوم تضم



السيد سيموندس نائب رئيس منظمة الاتربول وهو يرأس الدورة الحادية والخمسين للجمعية العامة في غياب السيد بوغارين .

لزيادة التعارف بيننا ، بحيث لو صادف أحد البلدان الأعضاء - أو بلدنا نفسه - مشكلة خطيرة ، وطلب العون من البلدان الأخرى ، لوجد منها تفهمًا أعمق من ذي قبل لمعاصيه وبالتالي مساندة أكبر . وليس من شك في أن أي إدارة للشرطة تخف للنجدة متى طلب منها ذلك فهذا واجبه . ولكن عندما يكون المرء قد حظي بلقاء شخصيات جديرة بالتقدير لأنها قد كرست حياتها لخدمة أندادها وقت الخطر أو الحاجة إلى العون ، فإن التأييد والمساعدة يصبحان أكثر عمقة وحرارة . وهأنذا ، يا سيدي الوزير ، قد عدلت في إيجاز بعض الأسباب التي نلتقي من أجلها في بلدكم الكريم . وليس بوسعنا أن نخلم بجوأفضل لمناقشتنا . ونحن نشكركم أئتم وحكومتكم على ما فعلتم من أجلا . وعلينا أن نستكمل المهمة» .

وحيثند أعلن السيد روسون وزير الداخلية افتتاح الدورة الحادية والخمسين للجمعية العامة للمنظمة الدولية للشرطة الجنائية - انتربول .

أجلًا . ويحدوني الأمل في أن نجد بداية حل في هذه الدورة .

وستدرس الجمعية العامة أيضًا مشروعًا ماضيا - وأمل أن تعتمده - بلغ غايته أخيراً ، وأقصد به «اتفاق المقر بين المنظمة والحكومة الفرنسية» . ويجدري في أن أوجه التحية والشكر إلى أعضاء اللجنة التنفيذية ، القдامي والحاليين ، وإلى الأمين العام ومعاونيه ، على مابذلوه من جهد وعناية في هذا الشأن طوال المناشط والمفaoضات الصعبة . وفي تقديرني أن ما حصلنا عليه يعد تقدماً مهماً ومحبلاً وأن هذا المشروع خليق بالموافقة عليه . على أن هذه المسألة ستعرض بالتفصيل في جلسة عامة قادمة . كما يجب لا ننسى الدور الذي اضطلع به رئيسنا السابق السيد كارل بيرسون الذي أسهم إسهاماً كبيراً في وضع هذا المشروع عن طريق اتصالاته الشخصية ومقابلاته مع كبار الموظفين بالحكومة الفرنسية .

وأجتناعاتنا كذلك لها جانب إيجابي آخر لا يستهان به : هو أنها تتيح الفرصة لنا

الإقليمية ، فما هو نمط التحويل الذي ينبغي اعتماده ؟ أينبغي لحكومات البلدان داخل منطقة معينة أن تتحمل جميع النفقات التي يتطلبها إنشاء نظام إقليمي أم هي ينبغي أن تمول هذه التكاليف من الأموال العامة للمنظمة انطلاقاً من حقيقة مؤداتها أن بعض المناطق التي تواجه جزءاً كبيراً من الاجرام الدولي أقل قدرة على المساهمة المالية من مناطق أخرى ؟ كما يجب ألا تغيب عن أذهاننا بعض الحقائق السياسية . فعل الرغم من أننا ، عشر رجال الشرطة ، نكرس جهودنا لخدمة قضية مشتركة فإن علينا أن نعترف بأن بعض البلدان ، من مناطق معينة ، يصعب عليها أن تتعامل مباشرة مع المكتب الإقليمي لبلدان أخرى معينة ، ومع ذلك تجد كافة البلدان أن من الطبيعي تبادل المعلومات عن طريق الأمانة العامة التي لا يشك في حيادها أحد .

وهذه نقاط شائكة ولا مندوحة عن محاجتها ونقاش حلول لها في إطار خطة للمنظمة - أو توجيهات - تكون أطول

## انضمام بلد جديد

دعيت الجمعية العامة إلى اتخاذ قرار بشأن طلب الانضمام الذي تقدمت به جمهورية أنغولا الشعبية . وعرض وفد أنغولا على الجمعية الأسباب التي دعت بلاده إلى الانضمام إلى المنظمة الدولية للشرطة الجنائية - أنتربول .

وما كانت الشروط القانونية قد استوفيت فقد طرح هذا الترشيح لتصويت الجمعية . وكانت نتيجة التصويت كالتالي :

٨٦ صوتاً مؤيداً

٤ أصوات معارضة

صوت واحد ممتنع .

ومن ثم ، أصبحت جمهورية أنغولا الشعبية عضواً في المنظمة الدولية للشرطة الجنائية - أنتربول .

بناء على اقتراح من اللجنة التنفيذية بحثت الجمعية العامة امكانية تعديل المادة ٤٢ من النظام الأساسي . وقد رفض مشروع القرار لعدم حصوله على أغلبية ثلثي الأعضاء .



أحد أعضاء وفد أنغولا ، العضو الجديد في الأنتربول .

## تعديل النظام الأساسي

قدم الأمين العام تقريراً عرض فيه الأنشطة الرئيسية للمنظمة الدولية للشرطة الجنائية - أنتربول وأمانتها العامة في الفترة التي انقضت بين تشرين الثاني / نوفمبر ١٩٨١ (الدورة الخامسةون للجمعية العامة) وتشرين الأول / أكتوبر ١٩٨٢ (الدورة الحادية والخمسون للجمعية العامة) . غير أن بعض الاحصاءات تتناول فترة مختلفة قليلاً يشار إليها في كل حالة خاصة .

### • العلاقات مع البلدان

بموافقة الجمعية العامة على انضمام جمهورية أنغولا الشعبية أصبح عدد البلدان الأعضاء في المنظمة ١٣٤ بلداً .

## تقرير النشاط

- العلاقات مع البلدان
- اجتماع اللجنة التنفيذية
- المفاوضات بشأن اتفاقية جديدة للمقر
- الشؤون الجنائية الدولية
- الدورات والندوات والدراسات
- المجلة الدولية للشرطة الجنائية
- العلاقات الخارجية
- وسائل العمل
- المساعدة الفنية



وقد سبب

بدوره - الذي يأخذ في اعتباره نص تبادل الرسائل - في تقرير منفصل .

#### • الشؤون الجنائية الدولية

ان مكافحة الجريمة الدولية هي علة وجود المنظمة ، ومن ثم تخصص لها الأمانة العامة والمكاتب المركبة الوطنية عنائها الدائمة .

وقد ألغفت كثير من البلدان ارسال تقارير عن نشاطها الى الأمانة العامة التي تلقت هذا العام عدداً يقل كثيراً (٥٠ في المائة) عن الردود التي تلقتها في العام الماضي . وتشدد الأمانة العامة على ضرورة ارسال المكاتب المركبة الوطنية هذا التقرير بانتظام ، لأنه الوسيلة الوحيدة للتعرف على مجموع نشاط هذه المكاتب .

وقد كان على الأمانة العامة دراسة عدد كبير من الشؤون الجنائية .

ونشرت فيما بين أول حزيران/يونيه ١٩٨١ وأول حزيران/يونيه ١٩٨٢ ثلاثة عشر أسلوباً استخدماها الخبرون .

ونتيجة للمشاكل الصعبة التي واجهتها المنظمة فقد عقدت اللجنة التنفيذية اجتماعاً تكميلياً في سان كلو في ٦ و ٧ تموز/يوليه ١٩٨٢ . وعقد اجتماع آخر في ٤ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٨٢ عشية افتتاح أعمال الدورة الحالية للجمعية العامة .

#### • المفاوضات بشأن اتفاقية جديدة للمقر

استمرت المفاوضات مع الحكومة الفرنسية بشأن اتفاقية مقر جديدة ، وتوصلت المفاوضات الى اقتراح باتفاقية للمقر وتبادل الرسائل بشأن الرقابة على بطاقات المنظمة تقدمت به الحكومة الفرنسية . وقبلت اللجنة التنفيذية في دورتها المنعقدة من ١٠ الى ١٤ أيار/مايو ١٩٨٢ هذا الاقتراح . ويعرض نص المشروع في تقرير منفصل .

كما قام فريق العمل الذي شكلته الجمعية العامة في دورتها الخامسة باستكمال مشروع لائحة بشأن تعاون الشرطة الدولي ومراقبة بطاقات المنظمة الدولية للشرطة الجنائية - انتربول . ويعرض هذا المشروع

وقد عقدت عدة مؤتمرات في مجرى السنة :

- في شباط/فبراير ١٩٨٢ ، في سان دومينغو (الجمهورية الدومينيكية) المؤتمر الاقليمي الرابع لبلدان الكاريبي وأمريكا الوسطى .

- في آذار/مارس ١٩٨٢ ، في ياوندي (الكامرون) المؤتمر الاقليمي الافريقي الثامن .

- في نيسان/أبريل ١٩٨٢ ، في مقر المنظمة في سان كلو المؤتمر الاقليمي الأوروبي الحادي عشر .

- في أيار/مايو ١٩٨٢ في مقر المنظمة في سان كلو المؤتمر الثامن لمسؤولي الاتصالات السلكية واللاسلكية .

- في حزيران/يونيه ، في بانكوك (تايلاند) المؤتمر الاقليمي الآسيوي السابع .

#### • اجتماع اللجنة التنفيذية

انعقدت اللجنة التنفيذية ، في مقر المنظمة ، من ١٠ الى ١٤ أيار/مايو ١٩٨٢ ، حيث بحثت كثيراً من مسائل الادارة أو سير العمل أو المسائل المبدئية .

- ويجري اعداد مجموعة الاحصاءات الدولية عن عامي ١٩٧٩ - ١٩٨٠ . ومثلت الامانة العامة في كثير من الاجتماعات الدولية .
- لجنة محاربة الجريمة ومكافحة الجنوح التابعة للأمم المتحدة (فيينا ، آذار / مارس ١٩٨٢) .
- الدورة الكاملة الحادية والثلاثين للمجنة الاوروبية لمشاكل الجريمة (المجلس الاوربي ، ستراسبورغ ، أيار / مايو ١٩٨٢) ، واجتماعات بعض لجان الخبراء التابعة لها .
- المؤتمر المعنى بسرقة الأعمال الفنية (اليونسكو ، ايلول / سبتمبر ١٩٨١) .
- مؤتمر معدات الشرطة (لاهاي ، ايلول / سبتمبر ١٩٨١) .
- المجلة الدولية للشرطة الجنائية**
- بعد اصدار المجلة الدولية للشرطة الجنائية احدى المهام التقليدية للأمانة العامة . وتقوم الامانة العامة مباشرة باصدار الطبعتين الفرنسية والانكليزية .
- بوجه خاص - دورة لتدريب موظفي المكاتب المركزية الوطنية باللغتين الانكليزية والعربية في تشرين الأول / اكتوبر ١٩٨١ .
- واستكملت عدة دراسات وزعت نتائجها على المكاتب المركزية الوطنية . ويجري الآن استكمال أعمال أو دراسات أخرى هي :
- دراسة عن الشرطة وأجهزة الأمن الخاصة ،
- مشروع اتفاقية دولية لمكافحة الاتجار الدولي في الأموال المحتسبة بطرق غير مشروعة .
- وبدأت الأمانة اصدار عديد من سلسل الكتب الدورية التي تستهدف تسهيل تعاون الشرطة الدولي . وهكذا صدرت ثلاثة كتب دورية عن التعاون في مجال الاحتيال الدولي وجرائم الاعمال التجارية .
- وفضلا عن ذلك وزع على المكاتب المركزية الوطنية قانون وطني لتسليم مجرمين (605 / Extra) . كما نشرت الأعداد ٤ و ٥ و ٦ و ٧ من نشرة الأنباء .
- ويمكن تقسيم المهام التي قامت بها الأمانة على النحو التالي :
- القضايا المدروسة : ٤٨٤٥١
  - عدد الأشخاص الذين صدرت عنهم اشعارات وصفية : ٧٥٦
  - نشرات خاصة بأشياء مسروقة : ٢٣٨
  - معلومات مرسلة بالبريد إلى المكاتب المركزية الوطنية : ٢٠٥٤٨
- وقد أصبح نظام معالجة المعلومات الداخلي للأمانة جاهزاً للعمل بالنسبة للمعلومات المتعلقة بالمضبوطات من أوراق البنوك المصرفية .
- واستوفيت الوثائق المتعلقة باختطاف السيارات الموجرة ، كما استوفيت بطاقات حروف مختلف أنواع الآلات الكاتبة . واستمرت الدراسة الجارية بشأن الاختطاف وأخذ الرهائن .
- وفي مجال الاحتيال ، ما زالت الجريمة المسماة «بالياقات البيضاء» هي السائدة . ولمواجهة تزايد العمل التاجي عن معالجة هذه القضايا عزّزت الفرقة المتخصصة التابعة للأمانة العامة ، وحسنت وسائل عملها في هذا المجال .
- وعقدت في مقر الأمانة العامة في كانون الأول / ديسمبر ١٩٨١ أول حلقة دراسية عن الجرائم المرتبطة بأجهزة معالجة المعلومات .

وازداد توزيع مجلة «الترييف والتقليد» : ففي أول كانون الثاني / يناير ١٩٨٢ كان هناك ١٣٣٤٠ مشتركاً .

وانتظمت الآن النشرة الاخبارية الخاصة بالمخدرات ، وهي تصدر في الأوقات العادلة - مرة كل ثلاثة أشهر بأربع لغات ، وتنسقها رسالة أسبوعية تتعلق بالمضبوطات الكبيرة .

#### • الدورات والندوات والدراسات

عقد الكثير من الندوات والاجتماعات في برنامج العمل في مقر المنظمة ومنها



عدد ٤٦ - ١٩٨٢



اعضاء وقد سعد ثلاثة

المقر أذنت للامانة العامة ببدء العمل والتخاذل اجراءات طرح المناقصة . وهناك تقرير خاص يتناول هذه المسألة .

#### ج ) التمويل

عرضت المسائل المالية في تقارير خاصة .  
وتحري مراقبة الحسابات وفق الشروط النظامية .

#### د ) العاملون

يعمل في الامانة العامة للانتربول اشخاص يتمتهمون الى ٣١ جنسية ، وهذا لا يمثل تغييرا عن العام الماضي .

#### ه ) الاتصالات السلكية واللاسلكية

زادت الاتصالات المتداولة على كل شبكة الاتصالات السلكية واللاسلكية للشرطة ، خلال عام ١٩٨١ ، بنسبة ٧,٢٩ في المائة عن العام السابق ، ووصلت الى ٤٤٠٢٦٢ برقية .

#### و ) الترجمات

سجلت اعمال الترجمة زيادة واضحة وخاصة بالنسبة للغتين العربية والاسبانية .

وترتبط المنظمة بروابط تقليدية مع الأمم المتحدة والمنظمات الدولية الحكومية الأخرى (المنظمة الدولية للطيران المدني ، الاتحاد الدولي للاتصالات السلكية واللاسلكية ، المجلس الأوروبي ، مجلس التعاون الجمركي ، الجامعة العربية) ، أو مع المنظمات غير الحكومية (الرابطة الدولية للنقل الجوي ، الرابطة الدولية للفانون الجنائي ، الجمعية الدولية لعلم الجريمة ، الجمعية الدولية للدفاع الاجتماعي) .

#### • وسائل العمل

##### أ ) أساليب العمل

استمر وضع «مرشد العمل» طيلة العام وسيستكمم في العام القادم ، وهو عمل ضخم لترميز اجراءات التعاون الدولي لاستخدام المكاتب المركزية الوطنية .  
ويستمر كذلك التقييم المنتظم لاساليب العمل داخل السكرتارية العامة ، وقد طبق بالفعل عدد من التحسينات ، كما بذل جهد كبير للابتكار ووضع معايير للمهام .

##### ب ) بناء مبني لتوسيع المقر

اثر قبول اللجنة التنفيذية لاقتراح اتفاقية

اما الطبعة الاسپانية فتصدر بانتظام بفضل الشرطة الاسپانية وكفاءة الادارة المكلفة بها .

واما الطبعة العربية فلما لم تعد تصدر بالتعاون مع المنظمة العربية للدفاع الاجتماعي فان الامانة العامة تسعى الى التوصل الى صيغة تمكنها من استئناف صدور هذه الطبعة . وحتى تاريخ انعقاد الجمعية العامة الحالية كانت الاعداد الستة الاولى لعام ١٩٨١ قد ظهرت ، وهناك ما يدفع الى الأمل في اصدار الاعداد الاخرى بسرعة اكبر .

وما زالت نسبة المقالات العلمية - في مجموعها - كبيرة ، لكن الامانة العامة ترجو أن تتلقى من هيئات الشرطة مزيدا من المقالات التي تتناول التحقيقات التي أجريت ، وأساليب العمل المستخدمة ، والمعدات الجديدة التي جربت في مختلف الادارات ، وكذلك عن تكيف تقنيات الشرطة مع خصوصيات كل بلد (الظروف الاجتماعية والقانونية والجغرافية ...).  
ومن المفيد للغاية من منظور التعاون الدولي أن يقوم كل بلد - من خلال المجلة - بتعريف البلدان الأخرى بأفضل إنجازاته ذات الأهمية الدولية في مجال الشرطة .

وبهذه الطريقة يمكن أن تصبح المجلة الدولية للشرطة الجنائية بدرجة أكبر جهاز الاعلام واداة التدريب التي نرجوها جميعا .

#### • العلاقات الخارجية

فيما بين أول حزيران / يونيو ١٩٨١ وأول حزيران / يونيو ١٩٨٢ استقبلت الامانة ٨٠١ زائرا من ٥٢ بلدا ، و ١١ مجموعة تضم في جملتها ٣٨١ شخصا من ٧ بلدان ، والى جانب ذلك استقبلت الامانة ٧٧ صحيفيا أو كاتبا أو محققا صحيفيا من ٨ بلدان .

## المسائل المالية

من ٥ الى ١٢ تشرين الاول / أكتوبر ١٩٨٢ .  
اذ بحثت التقرير رقم ٥ «تعديل الائحة المالية» المقدم من الامانة العامة ، وأحاطت علمًا بالآراء التي اعرب عنها في الجلسات العامة وفي الجلسة «المالية» .  
واذ ترى ان السياسة المالية للمنظمة في حاجة الى اعادة نظر .

تطلب من اللجنة التنفيذية اجراء دراسة معمقة للسياسة المالية للمنظمة والاحكام المتعلقة بها ، مع التركيز بوجه خاص على : أ) العملات التي ينبغي أن تكون اساسا لوضع الميزانية وحساب الاشتراكات ؛

- ب) مستوى الاحتياطي ؛
- ج) أهمية وتوجيه كل فائض آخر ؛
- د) متاخرات الاشتراكات ؛

هـ) ضرورة تزويد الجمعية العامة بمعلومات تكميلية عن المسائل المالية ، وعرض نتائجها على الجمعية العامة في دورتها الثانية والخمسين .

وتقرب تشكيل فريق عمل يضم ممثلين للبلدان الاعضاء ومراجع حسابات المنظمة لمساعدة اللجنة التنفيذية في مهمتها .

وتطلب من هذا الفريق تقديم نتائجه الى اللجنة التنفيذية في أول اجتماع لها في ١٩٨٣ » .

متقدفة ، تأخذ في الاعتبار بوجه خاص الظروف الاقتصادية وتوقعات مصروفات اعمال اقامة مبني جديد للمقر ، دون تغيير وحدة الميزانية .

وقد اقرت الجمعية العامة هذه الميزانية .  
وتساءلت اللجنة التنفيذية عما اذا كان من المناسب الاستمرار في اسلوب الخطة الثلاثية أم أن من الأفضل وضع نظام ميزانية سنوية مع امكان تعديل وحدة الميزانية كل عام ، مما يستتبع تعديلا لالائحة المالية .

وقررت الجمعية تشكيل لجنة لبحث تعديل الائحة المالية .

وإثر المناقشات التي اجرتها اللجنة قررت تشكيل فرقه عاملة تكون مهمتها هي أن تبحث - بوجه خاص - مشاكل الاشتراكات ، واستخدام الفائض على مستوى الاحتياطي والاشتراكات .  
وقدمت اللجنة مشروع قرار اعتمدته الجمعية العامة باجماع الاصوات البالغ عددها ٨٧ صوتا .

وينص هذا القرار على ما يلي : «ان الجمعية العامة للمنظمة الدولية للشرطة الجنائية - انتربول ، المنعقدة في دورتها الحادية والخمسين في توريوينوس (اسبانيا)

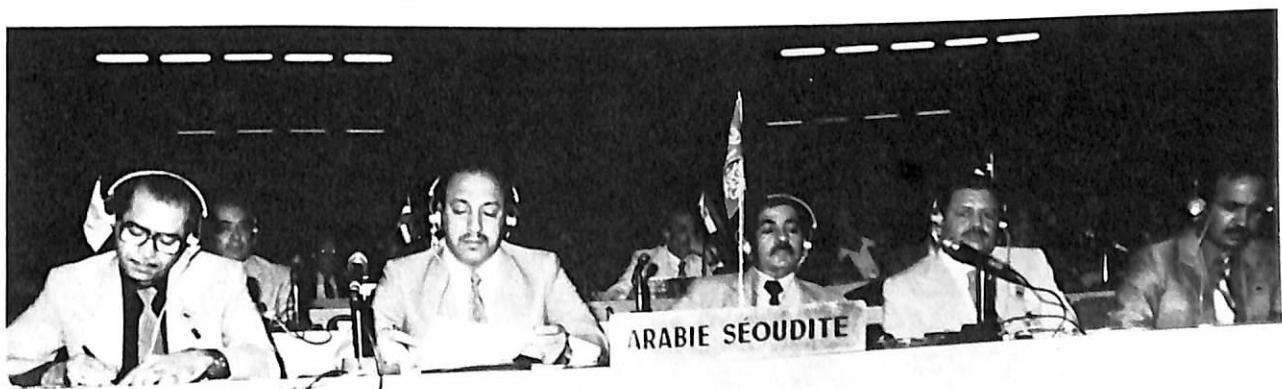
بعد الاطلاع على تقرير الميزانية عن السنة المالية ١٩٨١ ، والميزان المالي في ٣١ كانون الاول / ديسمبر ١٩٨١ ، وعمليات المراجعة التي قام بها مراجعو الحسابات اقرت الجمعية العامة الحساب الختامي عن السنة المالية ١٩٨١ .

وكان مفروضا ان يعرض على الجمعية العامة في ١٩٨٢ مشروع ميزانية لثلاث سنوات عن الفترة ١٩٨٣ - ١٩٨٥ .

غير أن اللجنة التنفيذية قررت - أثناء الاجتماعات التي عقدها في أيار / مايو وتموز / يوليه ١٩٨٢ - أن تجري دراسة معمقة لموضوع مالية المنظمة ، وبوجه خاص اعادة النظر في مدى سلامه تقديم ميزانية لثلاث سنوات .

وفضلا عن ذلك ، ونظرا للظروف الاقتصادية الدولية الحالية ، فإن من الصعب للغاية وضع توقعات بالأرقام عن ثلاثة سنوات .

ويتمثل مشروع ميزانية ١٩٨٣ ميزانية



# المفاوضات بشأن عقد اتفاق مقر جديد مع الحكومة الفرنسية

أنظمة قابلة التطبيق على التلفون الدولي

ثم مستشارها الذي اشترك في المفاوضات كلها ، باعتماد هذا المشروع لاتفاق المقر . وتذكر الأمانة العامة ان نص مشروع اتفاقية المقر يحوي كذلك مشروع رسائل متبادلة تنص على تكوين لجنة دولية تكلف بمراقبة تداول المعلومات ، وبوجه خاص البيانات عن الاشخاص . وتعد هذه اللجنة استجابة لدعواتي قلق البلدان التي لديها تشريعات عن حماية هذه البيانات . وسيكون من مزايا تكوين هذه اللجنة الدولية اعطاء وزن اكبر للمنظمة .

ويرجو الأمين العام أن تبحث اللائحة الخاصة بتعاون الشرطة الدولي ومراقبة بطاقات المنظمة الدولية للشرطة الجنائية - انتربول في ذات الوقت الذي يبحث فيه مشروع اتفاقية المقر ، لأن الموضوعين مرتبطان .

وقد عرض السيد فان ستراتن نائب رئيس المنظمة ورئيس اللجنة المخصصة ما دار في الاجتماع الذي درس اللائحة الخاصة بتعاون الشرطة الدولي . وتوصي اللجنة العامة باقرار هذه اللائحة .

وهنا كثير من المندوبين من اجروا مفاوضات مشروع اتفاقية المقر ، ويرى

أدى تطوير المنظمة الدولية للشرطة الجنائية - انتربول منذ عقد اتفاق المقر الذي أقرت نصه الجمعية العامة في دورتها الأربعين (أوتاوا ، 1971) ، واستحداث بعض القوانين في بلد المقر ، وخاصة في مجال المعلومات ، الى ظهور ثغرات في اتفاقية 1971 ، والى ضرورة تفاوض المنظمة مع الحكومة الفرنسية بشأن اتفاق مقر جديد تضفي على هذا المقر الحصانات التي تتمتع بها عادة المنظمات الدولية ذات الأهمية المماثلة .

لهذه الأسباب قامت اللجنة التنفيذية والأمانة العامة بمساعدة لدى الحكومة الفرنسية من أجل التفاوض بشأن اتفاقية جديدة للمقر . وكانت هذه المفاوضات طويلة وشاقة ، وانتهت الى مشروع اتفاق مقر جديد معروض على الجمعية لاقراره .

وقد اوضح الرئيس الجوانب الايجابية لهذا المشروع التي تتمشى بلا شك مع أفضل ما ترجوه المنظمة .

وتوصي اللجنة التنفيذية بالاجماع ، وكذلك السيد بيرسون الرئيس السابق للمنظمة الدولية للشرطة الجنائية - انتربول



بعد سبعين يوماً تلت رئيس المنظمة (الى يمين) وسيد فيكتور اسكندر بيرسون المساعد بوزارة الخارجية الفرنسية (الى يسار) بتوقيع مشروع لاتفاق بين حكومة فرنسية . . . . . حضر سفير انتربول ومساعد ومحضد على الأرض فرنسية . وهي مؤخرة الصورة برى السيد مساعد نائب رئيس انتربول (الى يمين) وسيد بيرسون بعد الافتتاح (الى يسار)

وتفرض رئيس المنظمة — أو من يقوم قانوناً بهماه اذا وجد عائق — في توقيع الوثيقين السالفتي الذكر باسم المنظمة الدولية للشرطة الجنائية — انربول .

وتشكر حكومة الجمهورية الفرنسية لما تقتراح تقديمه للمنظمة من تسهيلات ومزايا بمحكم نصوص مشروع اتفاقية المقر ، وتعتمد نص اللائحة كما هو وارد في الملحق رقم ١ للقرير رقم ١٣ مع التعديلات الواردة في الملحق رقم ٢ للقرير المذكور .

واثر اعتقاد هذا القرار وقع بالحروف الأولى على المشروع امام الجمعية السيد فاليلكس مساعد الأمين العام للشؤون الخارجية وعضو الوفد الفرنسي والسيد سيمونندس نائب رئيس المنظمة الذي يقوم برئاسة الدورة الحادية والخمسين في غيبة السيد بوغارين .

«ان الجمعية العامة للمنظمة الدولية للشرطة الجنائية — انربول المعقودة في دورتها الحادية والخمسين في توريمولينوس من ٥ الى ١٢ تشرين الأول / أكتوبر ١٩٨٢ .

اذ احاطت علما بالقرير رقم ٦ الذي قدمته اللجنة التنفيذية والأمين العام بعنوان «مشروع عن اتفاقية مقر جديدة بين حكومة الجمهورية الفرنسية والمنظمة الدولية للشرطة الجنائية — انربول» ،

وأحاطت علما بالقرير رقم ١٣ الذي قدمه الأمين العام بعنوان «لائحة خاصة بتعاون الشرطة الدولي ومراقبة البطاقات الداخلية للمنظمة الدولية للشرطة الجنائية — انربول» ، وأحاطت علما برأي اللجنة الخصصة التي استشيرت بشأن المادة ٦٠ من النظام العام ، تقر مشروع اتفاقية المقر كما هي واردة في الملحق رقم ١ للقرير رقم ٦ ، وكذلك الرسائل المتداولة كما هي واردة في الملحق رقم ٢ ، للقرير المذكور .

مندوب بلجيكا ، خاصة ، أن هذه الانفاقية تعطي المنظمة امتيازات كبيرة ، وأن وجود لجنة دولية سيرفع من مكانة المنظمة في نظر الرأي العام العالمي .

وبعد المناقشة تلا الأمين العام على الجمعية مشروع قرار بشأن التصديق على مشروع اتفاقية المقر والرسائل المتداولة بين حكومة الجمهورية الفرنسية والمنظمة الدولية للشرطة الجنائية — انربول ، واعتمد لائحة خاصة بتعاون الشرطة الدولي ومراقبة البطاقات الداخلية للمنظمة الدولية للشرطة الجنائية — انربول .

وقد اعتمد مشروع القرار بأغلبية ٨٤ صوتاً ضد صوت واحد وامتناع صوت واحد .

وننشر فيما يلي نص هذا القرار :



مندوب بين

## توسيع المقر عرض المسألة

«ان الجمعية العامة للمنظمة الدولية للشرطة الجنائية - انتربول ، المعقودة في دورتها الحادية والخمسين من ٥ الى ١٢ تشرين الأول / اكتوبر ١٩٨٢ ، في توريموليونس (اسبانيا) ،

اذ ترى أن من الممكن الآن القيام ببناء مبني جديد من أجل توسيع المقر ، وأحاطت علما بالقرير رقم ٧ والتقرير رقم

٧ مكرر المقدمين من الأمين العام ، واد تدرك ان تطور الاسعار وأسعار العملات منذ دورتها الثامنة والأربعين (نيروبي ١٩٧٩) ، قد غير تكاليف العملية .

تعتمد النتائج الواردة في التقريرين ٧ و ٧

مكرر ، وتصرّح بأن تستقطع من الاحتياطي المبالغ اللازمة لمواجهة هذه الزيادات في الاسعار بحد أقصى يبلغ ٢٦٧٠ ٠٠٠ فرنك سويسري ، وتصرّح للأمين العام بأن يعقد قرضاً قدره ٦٧٠٠٠ فرنك سويسري مع بنك المنظمة ، بالشروط التي عرضها هذا البنك ، وترفع إلى ٦٧٠٠٠ فرنك سويسري قيمة القرض الذي صرحت به في قرارها رقم 48/RES/2 في ١٩٧٩ ،

وتقرر أن هذا القرض يمكن أن يعقد كله بالفرنكات السويسرية .

أقرت الجمعية العامة الثامنة والأربعون ، في ١٩٧٩ ، مشروع اقامة مبني ثان (فقد أصبح المبني الحالي صغيراً للغاية) .

وبناءً على نتيجة المصاعب متعددة ، وادارية بوجه خاص ، لم يتم هذا المشروع حتى الآن .

وفضلاً عن ذلك فقد قررت اللجنة التنفيذية وقف تنفيذ هذا المشروع حتى تنتهي المفاوضات مع الحكومة الفرنسية بشأن اتفاقية المقر .

ويُمكن تمويل زيادة التكلفة المرتبطة على ارتفاع الأسعار من الاحتياطي المنظم . وقد وافقت الحكومة الفرنسية على اعفاء عمليات البناء من الضريبة على القيمة المضافة ، وسيتم استرداد قيمة هذه الضريبة - التي يبلغ سعرها ١٨,٦ في المائة - عند انتهاء الاعمال ، ولن يتم تجاوز الغطاء المالي الذي خصص لهذه الاعمال عند قبول المشروع .

وقد اعتمدت الجمعية العامة بالاجماع القرار التالي الذي عرض عليها :



أعضاء الوفد الاسترالي الثلاثة

# الاتجار الدولي غير المشروع بالمخدرات

عام ١٩٨١

## • تطور الاتجار الأفيون ومشتقاته الأفيون

تعرض الانتاج غير المشروع للافيون في ١٩٨١ لعدد من التغيرات بالنسبة لعام ١٩٨٠ . وما زالت منطقتا الانتاج الرئيسيةتان : المثلث الذهبي في جنوب شرق آسيا والشرق الأوسط هما اللتان تزودان الجزء الأكبر من العالم به .

وما زالت المكسيك مصدرًا لقلق ادارات المكافحة ، الا ان التهريب غير المشروع للهيرويين المصنوع من هذا الأفيون يقتصر على أمريكا الشمالية .

وقد بلغ مجموع مضبوطات الأفيون التي سجلت في ١٩٨١ ٤٥٨٢٤٦ كيلوغراما . وأبلغت بالجانب الأكبر من هذه المضبوطات باكستان والهند ثم ايران ومصر وهو نوع كونغ وتايبلدة .

ولما كانت الصناعة السرية للهيرويين اصبحت تم بصورة متزايدة قرب المناطق المنتجة للافيون ، فان المضبوطات الكبيرة تجري في الأغلب قرب مناطق الزراعة .

الغاية من تقرير الأمانة العامة هو تقديم مؤشرات عن طبيعة التداول الدولي غير المشروع للمخدرات وأهميته ، والتغيرات التي ظهرت على هذا التداول من عام الى عام ، ومستوى التعاون بين البلدان الأعضاء في مجال مكافحة التهريب ، وحجم العمل الذي قام به فرع المخدرات في الأمانة ثناء العام .

وقد تبيّنت الأمانة العامة ان نوعية التقارير المقدمة الى فرع المخدرات قد تحسّنت اكثر من عام ١٩٨١ .

كما تجلّى كذلك تزايد تعاون بعض البلدان ، وخاصة البلدان المنتجة للمخدرات . وحتى يستمر هذا الوضع ، بل ويتحسن ، ينبغي ان تشجع كل المكاتب المركزية الوطنية الاقسام المتخصصة في بلدانها على ابلاغها بأقصى قدر من القضايا ، وأن تخرس على وصول كل الوثائق التي تصدرها الأمانة العامة الى هذه الاقسام .



مندوب فرض

## المورفين

شهد هذا العام ضبط كميات كبيرة في الشرق الأوسط وخاصة في ايران (٤٠٠ كيلوغرام من قاعدة المورفين) .

اما في الشرق الاقصى فقد ضبطت اكبر كمية من قاعدة المورفين في تايلاند وبلغت ٤٦٢٢ كيلوغرام . وتعد مضبوطات قاعدة المورفين التي تمت في ١٩٨١ في معامل سرية في فرنسا وتركيا دليلا على المخالفات المتكررة لانتاج المورفين في اوربا ، وقد تم ضبط ١٨٠ ٢٢ كيلوغرام بهذا الشكل في فرنسا و ٥٧١١٠ كيلوغرام في تركيا .

وقد لوحظت ، خلال السنة ، زيادة كبيرة في تداول اقراض كبريات المورفين . ويقتصر هذا التداول على اوربا (الدنمارك ، المانيا الاتحادية ، النرويج ، سويسرا) ، حيث تم ضبط ١٣٥٠٨ من الاقراض . المورفين

يتبيّن من بحث بلاغات المورفين المضبوط المبلغ للأمانة العامة ، ما يلي : - ان انتاج المورفين يزيد في بلدان لم تكن - في حدود علم الامانة - تنتجه حتى الآن أو لم تكن تنتج القليل جدا منه .

- اثر عمليات مراقبة واضحة الكفاءة من جانب الشرطة والجمارك ظهرت طرق جديدة لتهريب المورفين ، - حدثت تغيرات هامة في كميات المورفين المضبوطة في بعض البلدان المستهلكة .

ومن بين البلدان التي انتجت المورفين في ١٩٨١ - طبقا للمعلومات المبلغ للأمانة العامة - أبلغت باكستان عن ضبط ٢٦٤ ٢٨٥ كيلوغرام وايطاليا عن ضبط ٨٠٨١٣ كيلوغرام ، منها جزء جاء من معامل سرية ايطالية .

وشهدت اليونان واسبانيا زيادة واضحة في المضبوطات بالمقارنة بعام ١٩٨٠ (٤٧١ ٥٠٤ كيلوغرام مقابل ٣٣١ ١٧٣ كيلوغرام ، و ٣١٦٧٨ كيلوغرام مقابل

٣٨٤٠ ٣ كيلوغرام على التوالي) . وبالنسبة لاسبانيا تجد هذه الزيادة تفسيرها في ان هذا هو البلد الذي يحاول المهربون تهريب المورفين عبره من الشرق الاوسط والشرق الاقصى الى اوربا .

كما ضبطت ايران بدورها ١٩١١٣ ١ كيلوغرام من المورفين ييدو انها كانت في طريقها الى الاسواق الغربية . وتلك ايضا زيادة مثيرة . بالنسبة لعام ١٩٨٠ حيث أبلغ عن ضبط ٢١٤ ٦٦٣ كيلوغرام .

ويبدو أن هناك تناسبا بين كمية المورفين المضبوطة وحجم الاستهلاك الداخلي . وهكذا فقد ضبط ٨٩٦٣٩ كيلوغرام من المانيا الاتحادية عام ١٩٨١ مقابل ٢٤١ ٨٧٥ كيلوغرام عام ١٩٨٠ . ومن ناحية اخرى زادت الكميات المضبوطة في هولندا والمملكة المتحدة في ١٩٨١ . زيادة واضحة بالنسبة لعام ١٩٨٠ .

## الكوكايين

تشير كل الدلائل الى ان مضبوطات الكوكايين في ١٩٨١ تزيد كثيرا عن ٢٣٩ ٣٤٣ ١ كيلوغرام التي بلغت للسكندرية . ورغم ان الضبطيات ذات الأهمية الدولية تبلغ لها بصورة متزايدة فان من الضروري تعريف الامانة على نحو افضل للحصول على صورة دقيقة عن التداول الحقيقي .

ويربط خط التهريب الاساسي للكوكايين بين امريكا الجنوبية وامريكا الشمالية مرورا بالكاريببي .

ولم تتغير الكميات المضبوطة في اوربا في ١٩٨١ كثيرا عنها في ١٩٨٠ : ٢٥٩ ٦٠٤ كيلوغرام في ١٩٨١ مقابل ٢٤٠ ٠٣٢ كيلوغرام في ١٩٨١ . واستمر عدد البلدان التي تمت فيها الضبطيات في الازدياد .

## القنب الهندي

زادت مضبوطات القنب الهندي فارتفعت من ٢٨٩ ٢٨٨ ٩١٠ كيلوغرام مقابل

٤٧٧ ٣٤٠ ٧٦٧ الى ١٩٨٠ ٣٧٧ ٣٧٧ كيلوغرام في ١٩٨١ . وضبط ٣٦٦ ٧٩٩ ٦٢٩ كيلوغرام في القارة الامريكية وحدها ، وهو مقدار كبير . وضبط ١٥٠ ٧٦٧ ٣٧٧ كيلوغرام في افريقيا - اي اقل بوضوح من العام السابق (١٠٠ ٤١ كيلوغراما) و ٨٢ ٣٧٩ ٨٠٥ كيلوغرام في اوربا ، بزيادة طفيفة عن العام السابق . وفي الشرقين الأدنى والأوسط ضبط ٧٥٥ ١٥١ ٢١ كيلوغرام ، وفي الشرق الاقصى ٨٤١ ٣٧٧ كيلوغرام . وبisher تهريب القنب الهندي دائما مشاكل كبيرة امام ادارات المكافحة ، فالتداول غير المشروع لهذا المخدر يزيد باستمرار .

## المخدرات الاصطناعية

تزايـد عـدد التـبـليـغـاتـ التي تـصلـ إـلـىـ الـآـمـانـةـ العـامـةـ عنـ تحـوـيـلـ المـخـدـرـاتـ التيـ تـصـنـعـ بـطـرـيقـةـ مـشـروـعـةـ إـلـىـ التـدـاوـلـ غـيرـ المـشـرـوعـ ،ـ عـلـىـ عـكـسـ حـالـاتـ الصـنـاعـةـ السـرـيـةـ لـلـمـخـدـرـاتـ الـاـصـطـنـاعـيـةـ التـيـ لاـ تـتـنـاوـلـ فـضـلـاـ عـنـ ذـلـكـ -ـ كـمـيـاتـ ذـاتـ شـائـنـ .ـ

وـالـمـنـهـاـتـ وـمـهـدـيـاتـ الجـهاـزـ العـصـيـ هـاـ الفتـانـ الأـكـثـرـ تـعـرـضاـ لـهـذـاـ التـحـوـيـلـ .ـ وـبـالـنـسـبـةـ لـلـمـنـهـاـتـ كـثـيـراـ مـاـ نـجـدـ التـدـاوـلـ غـيرـ المـشـرـوعـ لـلـأـمـفـيـتـامـينـ أـوـ لـلـأـمـفـيـتـامـينـ الـمـرـكـبـ معـ موـادـ اـخـرىـ كـالـاسـبـيـرـينـ مـثـلـاـ .ـ وـيـتـرـاـيدـ التـدـاوـلـ غـيرـ المـشـرـوعـ لـلـكـبـتـاغـونـ -ـ وـهـوـ مـرـكـبـ يـقـومـ عـلـىـ الـأـمـفـيـتـامـينـ -ـ فـيـ الشـرـقـ الـأـوـسـطـ .ـ اـمـاـ عـنـ الـمـهـدـيـاتـ فـيـحـتـلـ المـيـثـاكـوـالـونـ الـمـكـانـ الـأـوـلـ فـيـ الـمـخـدـرـاتـ الـتـيـ تـحـوـيـلـ إـلـىـ التـدـاوـلـ غـيرـ المـشـرـوعـ ،ـ وـقـدـ بـلـغـ شـيـوـعـهـ حـدـاـ أـدـىـ إـلـىـ تـرـاـيدـ صـنـاعـتـهـ أـوـ تـحـوـيـلـهـ إـلـىـ شـكـلـ أـكـثـرـ تـقـدـمـاـ (ـفـمـثـلاـ يـحـوـلـ مـسـحـوقـ الـمـيـثـاكـوـالـونـ إـلـىـ اـقـرـاصـ)ـ فـيـ مـنـشـاتـ سـرـيـةـ .ـ

وـقـدـ ضـبـطـتـ عـدـدـ اـطـنـانـ مـنـ مـسـحـوبـ الـمـيـثـاكـوـالـونـ فـيـ عـامـ ١٩٨١ـ ،ـ وـكـانـ

خلال عام ١٩٨١ ابلغ فرع المخدرات التابع للامانة العامة عن ٢٧٧٦٢ حالة (ضبطية او طلب) من ١١١ بلدا عضوا ومنظمة دولية واوربية . وقدم الفرع ٥٠٨٣ نبذة معلومات منها ٦٠٩٨ اذاعتها الشبكة اللاسلكية للمنظمة .

### **استمارات الاحصائيات السنوية عن الانتاج والتداول والاستعمال غير المشروع للمخدرات في ١٩٨١**

عرضت الجداول الاحصائية التي يجويها هذا التقرير بنفس الطريقة التي عرضت بها في السنوات السابقة . وهي ترمي الى استكمال المعلومات الواردة في التقرير السنوي للامانة العامة عن التداول غير المشروع للمخدرات ، الذي لا يتناول سوى الانبار الدولي ، ومن ثم فانه لا يعكس بدقة الوضع في كل بلد على المستوى الوطني .

وترد في التقرير الحالي عن عام ١٩٨١ ، احصاءات وطنية بالنسبة لاثنين وخمسين بلدا ، غير ان البيانات المذكورة ليست - على أي حال - كاملة ، ولا يمكن استخلاص نتائج نهاية بمقارنتها

وصول المخدرات الاصطناعية الى اسواقها . وهي تذكر بأن برنامج التدريب في مجال المخدرات قد استكمل الآن واصبح معدا للتوزيع باللغة الانكليزية . وهو يضم ٢٠٠ شريحة مصورة وسيصبح جاهزا باللغات الأخرى كذلك خلال عدة أشهر .

### **النشاط في عام ١٩٨١**

#### **• الاخطرارات**

صدر في عام ١٩٨١ - ٦٩ اخطارا دوليا عن تجارة للمخدرات .

#### **• النشرة الاعلامية عن المخدرات**

يقوم فرع المخدرات التابع للامانة العامة بتحليل انباء الضبطيات وغيرها من المعلومات التي تبلغها المكاتب المركزية الوطنية ، ويقدم الفرع موجزا لهذه المعلومات مع تعليق مناسب .

وقد صدرت في عام ١٩٨١ نشرتان باللغات الاسانية والانكليزية والعربية والفرنسية .

وتذاع بانتظام بالراديو رسالة اسبوعية عن الضبطيات الكبيرة منذ اغسطس / آب ١٩٨١ .

#### **• المعلومات المرسلة والمعلومات المتلقاة**

الجزء الأكبر منها شحنات أنتجها صناع أوبيون مصراح لهم بانتاجها ثم حوالته ووجهت الى اشخاص غير مصرح لهم بها في كولومبيا وبنيا وامريكا الشمالية . ولما كان الميثاكوكلون يعد في نظر مستخدميه بديلا للهيرويين فان تداوله وتهريبه يتسمان بنفس سمات تداول الهيرويين .

كما حول كذلك الاميبيوكتال - وهو يقوم على السيكوباربيتال - وخاصة في غرب افريقيا . واتخذت السلطات في فرنسا تدابير تتبع اكتشاف أي محاولة جديدة لتحويل هذا المخدر .

ويبدو ان أهم اسوق منتجات الجهاز العصبي المركزي هي شمال اوربا . ففي عام ١٩٨١ ضبطت اربعة معامل سرية في هولندا ، كما ضبط مصنع لصناعة الامفيتامين عند الحدود بين بلجيكا و هولندا .

وفي الشرق الاقصى ضبطت خمسة معامل سرية لصناعة الامفيتامين في كوريا .

### **التعاون الدولي**

تشدد الامانة العامة على ضرورة مساعدة البلدان المعنية على مكافحة



عدد ٤٠ بيان

المشروع بالمخدرات في عدد من البلدان حيث تمثل هدفا له الأولوية . وأبدى البعض رغبهم في أن تجرى - تحت اشراف الامانة العامة - دورات تدريب متقدمة لرجال الشرطة .

وتذكر الامانة العامة في هذا الصدد ان مجموعة الشرائح المستوفاة والمعلق عليها

بلغات المنظمة الاربع يمكن ان تكون مادة اساسية لاستاذة مدارس الشرطة . وفضلا عن ذلك فقد اعد كتيب منذ سنوات يضم خططا للدورات دراسية عن المخدرات وقائمة بالمراجعة في هذا الشأن .

واخيرا عرضت بعض الوفود الخطوط العامة لتشريعاتهم في مجال منع الاتجار غير المشروع بالمخدرات ، وفي بعض الحالات تحوي التشريعات عقوبات شديدة كما في موناكو حيث قرر المشرع حتى العاقبة على الاعمال التحضيرية التي تجري في الخارج ما دام من الممكن ان تؤدي الى ارتكاب جريمة في موناكو .

واعتمدت الجمعية العامة قرارين - اعدتهما اللجنة - وفيما يلي نص القرار الاول :

كثير من الوفود ، فمن الضروري في الواقع مساعدة هذه البلدان ، وعلى وجه الخصوص في اعتقاد برامج لتدمير الزراعات او استبدالها . وقد عرض الكثير من البلدان (بورما وساحل العاج والمغرب والباكستان) الاسهام بجهودها في هذا الصدد .

واوضحت باكستان ان كل زارع للخشخاش في ارضها - منذ ١٩٧٧ - لا بد ان يحصل على ترخيص . واقامت الى جوار حقول الخشخاش اقسام للاستخبارات بالجو ، وتحضع الطرق والموانئ والمطارات لرقابة فعالة .

وشددت كثير من الوفود - وخاصة البربو - على ان جنون المخدرات يصيب الشباب بوجه خاص . واكد وفد الارجنتين انه امام خطورة هذه المشكلة فإن الوقاية قرین لا غنى عنه للتدابير الاخرى ، وينبغي تعريف الجمهور بأنواع المخدرات ، ولفت الانتباه الى الاخطار التي يسبها تعاطي المخدرات .

وتشير الحاجة الماسة الى تدريب رجال الشرطة المكلفين بمكافحة الاتجار غير

بالارقام المنشورة في الاعوام السابقة . ومن المهم ان تبذل المكاتب المركزية الوطنية في المستقبل كل جهدها لاستكمال الاستمارات بأقصى دقة وارسالها الى الامانة في الموعد المقرر ، مما يسهل وضع جداول احصائية عن حالة المخدرات على المستوى الوطني .

وينبغي التنبية الى ان المكاتب المركزية الوطنية قد تلقت نماذج من الاستمار الجديدة التي اعتمدت الجمعية العامة في دورتها السادسة والاربعين في ستوكمول في ايلول / سبتمبر ١٩٧٧ . وبالنسبة لعام ١٩٨١ استخدم بلدان اثنان الاستمارات القديمة واستخدمت ثلاثة واربعون بلدا الاستمارات الجديدة . ومن الافضل الاستخدام سوى الاستمارات الجديدة .

وقد قررت الجمعية تشكيل لجنة عهدت برأيتها الى السيد شافاليت (تايلندة) .

وانشاء المناقشات اووضحت الوفود ان التدابير قد اتخذت للقضاء على تزايد الاتجار غير المشروع بالمخدرات الذي يتفاقم بانتظام بالنسبة لكل انواع المخدرات . بل ان المهاجرين - بشكل خاص - قد ظهر في بعض البلدان التي لم يكن معروفا فيها حتى الآن .

ويزداد استخدام كثير من البلدان مثل اسبانيا وملاوي وهولندة والسودان كمناطق ترانزيت .

كما تبين في كثير من البلدان ان الاتجار بالمخدرات قد غير اشكاله ، وان المهرّبين يتبعون اساليب تزداد تعقيدا .

وبشكل عام تتحقق نتائج طيبة بفضل تطور التعاون الدولي ، على الرغم من زيادة الاتجار غير المشروع . كما يزداد الشعور بالضرورة الحتمية لضاغطة هذا التعاون . وأثارت مشكلة البلدان المنتجة اهتمام



وقد يتجربوا

المخدرات والعقاقير النفسية التي صدقت عليها الأرجنتين وبوليفيا والبرازيل وكولومبيا وشيلي والأكروادور وباراغواي وبيرو وأوروغواي وفنزويلا ،

وتأخذ في اعتبارها القرار 36/168 الذي اعتمدته الجمعية العامة للأمم المتحدة في ١٦ كانون الأول / ديسمبر ١٩٨١ بشأن وضع استراتيجية دولية ترمي إلى مكافحة تعاطي المخدرات ،

توصي الامانة العامة للمنظمة الدولية للشرطة الجنائية - انتربول بالتعاون مع السكرتارية الدائمة للاتفاقية الأمريكية الجنوبيّة بشأن المخدرات والعقاقير النفسية ومع المنظمات الدوليّة الأخرى المعنية ، بغية تقديم مساعدة ملموسة إلى أمريكا الجنوبيّة من حيث تنظيم الحلقات التدريبيّة للعاملين في إدارات الأمن ، وزيادة فعالية التدابير المتّخذة ضدّ الاتّجار غير المشروع بالمخدرات ، بفضل الاستخدام الأفضل للخدمات والمعرف المتأصلة في أمريكا الجنوبيّة ، وبمساعدة البلدان التي وإن لم تكن من المنطقة إلا أنها تهتم بهذه المشكلة .

اما القرار الثاني فنصّه كالتالي :

«ان الجمعية العامة للمنظمة الدولية للشرطة الجنائية - انتربول ، المنعقدة في دورتها الحادية والخمسين في تورموليتوس (إسبانيا) من ٥ إلى ١٢ تشرين الأول / أكتوبر ١٩٨٢ ،

اد تشعر بالقلق للتزايد المستمر لخطورة المشكلة التي يطرحها في عالم اليوم الاتّجار غير المشروع بالمخدرات والعقاقير النفسية ، والحقيقة أنّ الادمان قد وصل الآن إلى فات من الاعمار شديدة الصغر (الاطفال والراهقون) مما يسبب دماراً حقيقياً للمجتمع ،

وتدرك أنّ اعمال الوقاية المبكرة الرامية إلى منع الخطوات الأولى نحو استعمال المخدرات تتيح - كما بنيت الخبرة المكتسبة - المكافحة الفعالة لجوانب المشكلة ، وتمثل - بتأثيرها على الطلب على المخدرات - اجراء تكميلياً في مكافحة الاتّجار غير المشروع بالمخدرات .

توصي ، من أجل حماية الصحة النفسيّة والبدنيّة ، بتنظيم حلّات وقاية عند التعاطي غير الطبي للعقاقير المسبيّة للادمان على يد فرق متعددة التخصصات ، وفي ارتباط بأنشطة مكافحة الاتّجار غير المشروع » .

مذكرة للأمين

عضو في مجلس هندوراس



## الحالة في مجال ترسيف العملات في ١٩٨١

يشير التقرير الذي وضع بناء على البيانات التي عالجتها ادارة المعلومات في الامانة العامة الى ان عدد القضايا المبلغة وصل الى ٦٠٥٠ قضية مقابل ٥٥٢٧ في ١٩٨٠ و٧٠٧٣ في ١٩٧٩.

وعدد البلدان التي زارت عملاتها ثابت تقريراً بالنسبة للسنوات السابقة : ٣٢ بلداً في ١٩٨١ مقابل ٢٤ في ١٩٨٠ و٣١ في ١٩٧٩.

وتم ضبط عملات مزيفة في ٧٤ بلداً.

### • الدولارات الامريكية

ما زال الدولار هو العملة الأوسع تقليداً ، فقد اكتشفت دولارات مزيفة في ٦٦ بلداً (٦١ في ١٩٨٠ و٦٣ في ١٩٧٩) .

وما زالت اوروبا هي القارة الأكثر تأثراً (٢٥ بلداً) تعقبها آسيا (١٨ بلداً) فأمريكا (١٣ بلداً) فافريقيا (٧ بلدان).

ووصلت القيمة الاجمالية للدولارات

المزيفة المضبوطة في أراضي الولايات المتحدة الى ٦٧٤ ٢٩٩ ٤٩٢ ٥٩ ٢٢٥ دولاراً ضبطت قبل نزولها للتداول.

ووصلت القيمة الاجمالية للدولارات المزيفة التي سُجّلت من التداول في العالم كله من عام ١٩٨١ الى ١١٥ ٠٤١ ٩٦٢ ٨١ ٦٦٥ ٨٨٧ دولاراً مقابل ويمثل هذا الرقم زيادة قدرها ١٢٧٥ في المائة.

واكتشفت ١٠٩١ نوعاً جديداً من الدولارات الامريكية المزيفة مقابل ٣٨٩ في ١٩٨٠ و٥٢١ في ١٩٧٩.

### • العملات الأخرى

اكتشف ٢٧ نوعاً جديداً من الاموال المزيفة في ١٥ بلداً مقابل ٤٥ نوعاً في ١٩٨٠ .

### • مجلة «الترسيف والتقليد»

تلعب هذه النشرة دوراً بالغ الأهمية في مكافحة ترسيف النقود لأنها تحوي معلومات من الدرجة الأولى ، وينبغي أن تكون المرجع الأساسي للبنوك والادارات المتخصصة.

والجزء الأول المخصص لكل أنواع

الترسيف يصدر بالانكليزية والفرنسية فقط ، وسيصدر كذلك بالاسبانية والالمانية والعربية في المستقبل القريب . أما الجزء الثاني الذي يضم مجموعة العملات الحقيقة المتداولة حالياً فيصدر في أربع لغات (الاسبانية والالمانية والانكليزية والفرنسية) وسيصدر قريباً بالعربية كذلك .

### • التزييفات الأخرى

فيما يتعلق بأنواع التزييفات الأخرى ينبغي الاشارة الى الحقائق التالية:

- لم يتم ضبط أي ملصقات دعائية أو اباحية ،
- ظهرت أوراق نقدية ذات قيمة اسمية معينة وقد زيفت لتصبح ذات قيمة أكبر : مثلما حدث في برمودا حيث زيفت ورقة بدولار اميركي الى ورقة عشرة دولارات ،
- قبلى كمية ضئيلة من الاوراق النقدية الأصلية التي لم تعد سارية قانوناً كوسيلة للدفع (وعلى سبيل المثال ضبطت في ايطاليا أوراق نقدية بلغارية اصلية لم تعد ذات قيمة قانونية) ،
- جرت في اسبانيا عملية تبادل تم



عصبة من وفد فولتا العرب

الشراطة الدولي في هذا المجال ، وخاصة بين البلدان التي تنتهي إلى نفس المنطقة النقدية ، وحيثما لو جرى هذا التعاون في إطار إنربول .

وركزت المناقشات على فائدة وضع براجح تدريب سليمة لكل من يختصون بمسائل العملات المزيفة . وتوجد مثل هذه البراجح بالفعل في الولايات المتحدة بالنسبة لموظفي البنوك وال محلات الكبرى وبالنسبة لموظفي الشرطة . وعلى الامانة العامة في هذا الصدد ، دور كبير ومترافق تقوم به بمساعدة البلدان الأعضاء .

وأكيدت الولايات المتحدة أن على سلطات الشرطة أن تشجع على استصدار تشريعات في بلدانها تتيح لها القيام بأعمال القمع اللازمة مثل مصادر المواد التي تستخدم في التزييف .

ناسخات الصور الفوتوغرافية الملونة واجهزة المسح الإلكتروني .

وأشار وفد الأرجنتين - في مجال تزييف العملات الذهبية - إلى عملية جديدة

تماماً : الحفر الكهربائي لصناعة القوالب .

وقد اتاح هذا - في أحد بلدان أمريكا اللاتينية - صناعة عملات متقدمة للغاية .

ولفت الوفد انتباه الجمعية كذلك إلى أهمية القيام بإجراءات فيما يتعلق ببراءات الاختراع والماركات ، إذ ينبغي تحديد حصول

المتخرجين على براءة أو ماركة لصنع منتجات شبيهة بعملات نقدية ذات سعر قانوني .

ولاحظ كثير من الوفود وجود صلة دائمة إلى حد ما بين قضايا النقود المزيفة والاتجار في المخدرات ،

فهذه الأخيرة تمثل ٨٠ في المائة من قضايا تزييف النقود في إسبانيا .

وأوضحوا وفود كثيرة أهمية تعاون

خلالها مبادلة أوراق نقدية حقيقية بجمهوريةmania الديمقراطية سهوا بدلًا من الأوراق النقدية الحقيقة بجمهوريةmania الاتحادية .

#### • الوضع في مجال الوثائق المزورة

كانت هذه المسألة موضوع تقرير مستقل أشار إلى قضايا التزوير التي اعتبرتها البلدان عامة . وكثيراً ما تؤدي عدم دقة المعلومات المبلغة إلى الأمانة العامة - سواء بالنسبة للوثائق المصرفية أو الوثائق الإدارية - إلى صعوبة التمييز بين الجريمة التي تتم عن طريق وثائق ادخلت عليها تزويرات .

وقد ارتفع عدد قضايا طرح وثائق مصرفية وتجارية زائفة للتداول أثناء عام ١٩٨١ عنه في عام ١٩٨٠ . وكانت غالبيتها في أوروبا (٧٨ مقابل ٦٠ في ١٩٨٠) يليها بالترتيب : الشرق الأقصى ، فاميриكا ، فافريقيا ، فالشرق الأوسط وأوقانيا .

وبالنسبة للوثائق الإدارية المزيفة كانت أوروبا أيضا هي الأكثر تعرضاً ، فهذه القارة تضرب الرقم القياسي سواء فيما يتعلق ببطاقات الهوية الوطنية أو جوازات السفر أو تأشيرات الدخول أو رخص القيادة أو عقود العمل أو بطاقات الإقامة أو الشهادات .

وقررت الجمعية تكوين لجنة عهدت برئاستها إلى السيد سيمبسون (الولايات المتحدة) .

وعرض المشتركون وضع التزيفات والتزويرات في بلدانهم سواء بالنسبة للأوراق النقدية أو القطع المعدنية أو بطاقات الائتمان أو شيكات السفر أو النسخ الدعائية من البنوك أو جوازات السفر . أما فيما يتعلق بتزييف القطع المعدنية - في أي منطقة في العالم - فقد اختفى تقريرياً .

وانكمش تداول العملات المزيفة في فرنسا وإيطاليا بفضل جهود إدارات الشرطة التي تمكن من اكتشاف كثير من المطابع السرية والقاء القبض على الكثيرين . ولفت الانتباه إلى تقنيات التزييف الجديدة التي ظهرت في السوق مثل

مسيب سحر



# أمن الطيران المدني

(الجتماع الرابع  
للجنة الخبراء)

- انعقدت لجنة خبراء المنظمة الدولية للشرطة الجنائية - انتربول المعنية بأمن الطيران المدني - التي شكلتها الجمعية العامة في دورتها السابعة والأربعين (بنا، ٢٧ و ٢٨ نيسان / ابريل ١٩٧٨) في مقر السكرتارية العامة للمنظمة.
- ووضع الأمين العام تقريراً عن النتائج التي توصل إليها هذا الاجتماع الرابع للجنة الخبراء عرضه على الجمعية العامة.
- ولفت المراقب الممثل للمنظمة الدولية للطيران المدني انتباه كل المشتركين إلى وجود دورات تدريبية وضعتها منظمته في اطار العمل الذي تقوم به في مجال أمن الطيران المدني ، وأبدى رغبته في أن يشارك فيها موظفون من رجال الشرطة . كما ذكر أن المنظمة الدولية للطيران المدني قد وضعت مواداً تدريبية تمكن كل بلد من أن يدرب بنفسه العاملين في مجال الأمن . كما أقامت المنظمة الدولية للطيران المدني مراكز للتدريب وتعزم إقامة مراكز أخرى .
- وعرضت السكرتارية العامة على متن
- السوائل القابلة للاشتعال على متن الطائرات ؟
  - حمل السلاح على ظهر الطائرات ؟
  - مشاركة الطيارين في إقامة او تدريب وحدات خاصة للتدخل المسلح ضد الطائرات .
  - ووضع الأمين العام تقريراً عن النتائج التي توصل إليها هذا الاجتماع الرابع للجنة الخبراء عرضه على الجمعية العامة .
  - ولفت المراقب الممثل للمنظمة الدولية للطيران المدني انتباه كل المشتركين إلى وجود دورات تدريبية وضعتها منظمته في اطار العمل الذي تقوم به في مجال أمن الطيران المدني ، وأبدى رغبته في أن يشارك فيها موظفون من رجال الشرطة . كما ذكر أن المنظمة الدولية للطيران المدني قد وضعت مواداً تدريبية تتمكن كل بلد من أن يدرب بنفسه العاملين في مجال الأمن . كما أقامت المنظمة الدولية للطيران المدني مراكز للتدريب وتعزم إقامة مراكز أخرى .
  - وعرضت السكرتارية العامة على متن

لجنة البحوث



والخمسين في توريولينوس من ٥ الى ١٢ تشرين الأول / أكتوبر ١٩٨٢ ،  
ونظرا لأن حمل الأسلحة على متن طائرة يهدد بوقوع حوادث تعرض للخطر الطائرة ومن على ظهرها ،  
تدعى المكاتب المركزية الوطنية الى لفت انتباه السلطات الخصصة في بلدانها الى أهمية التوصيات التالية :

- (١) ينبغي لا يحمل أي شخص على متن طائرة تقوم باستغلالها شركة نقل جوي ، معه أو الى جانبيه سلاحا خطرا سواء كان مخفياً أو لم يكن دون اذن صريح من السلطة الخصصة ،
- (٢) ينبغي أن تودع كل الأسلحة الخطيرة المصرح بها على ظهر الطائرة في مقصورة لا يمكن الوصول اليها اثناء الطيران ،
- (٣) ينبغي لا تسلم هذه الأسلحة لاصحابها إلا بعد اخطار السلطات الخصصة ،
- (٤) ينبغي الا يمثل اي حكم مترب على القرار الحالي عقبة امام تطبيق التشريعات الوطنية للبلدان المعنية .

وترى ان الاتفاقية الدولية بشأن الجرائم وبعض الافعال الأخرى تقع على متن الطائرات والتي وقعت في طوكيو في ١٤ ايلول / سبتمبر ١٩٦٣ وحصلت على تصديق أو انضمام أكثر من ١٠٠ دولة تنص على سلطات والالتزامات الدول المدعوة الى اتخاذ تدابير ازاء مثل هؤلاء الاشخاص ،

تشدد على المكاتب المركزية الوطنية بأن تلتف انتباه السلطات المكلفة بتطبيق القانون في المطارات الدولية الى سلطاتها والتزاماتها بمقتضى التشريع الوطني بموجب الاتفاقية» .

وعرض الأمين العام مشروع القرار الثاني الذي اقرته لجنة الخبراء . وبعد تبادل الآراء بين اعضاء الامانة ومثلي مختلف الوفود عدل اقتراح لجنة الخبراء واعتمد النص التالي :

«ان الجمعية العامة للمنظمة الدولية للشرطة الجنائية - انتربول المعقودة في دورتها الحادية والخمسين في توريولينوس من ٥ الى ١٢ تشرين الأول / أكتوبر ١٩٨٢ ،

الجمعية مشاريع القرارات التي اوصت بها لجنة الخبراء . ويدرك القرار الأول المكاتب المركزية الوطنية بأحكام الاتفاقية بشأن الجرائم وبعض الاعمال الأخرى التي تم على متن الطائرات الموقعة في طوكيو في ١٤ ايلول / سبتمبر ١٩٦٣ والتي تقدم حلولاً مرضيّاً للمشكلة .

وقد اعتمدت الجمعية العامة هذا القرار .

ونورد فيما يلي نص القرار :

«ان الجمعية العامة للمنظمة الدولية للشرطة الجنائية - انتربول المعقودة في دورتها الحادية والخمسين في توريولينوس من ٥ الى ١٢ تشرين الأول / أكتوبر ١٩٨٢ ،

اذ ترى ان مصاعب قد ظهرت في بعض المطارات نتيجة ان اشخاصاً انزفوا قائد طائرة لأنهم ارتكبوا جرائم او افعالاً تعرّض للخطر أمن الركاب وأفراد الأطقم لم يتم التصرف معهم ،

## العنف

كما اثيرت كذلك المشكلة الدقيقة المتعلقة بدور وسائل الاعلام اثناء مثل هذه الحوادث ، فرغم أن تدخلها ضروري من منظور الاعلام فإنه احياناً ما يكون ضاراً اذ يمكن أن يسيء الى اعمال قوات الشرطة . وعلى الشرطة أن تسعى الى التوصل الى اتفاق مع مثيلها لضمانت احترام أوامر الشرطة ومصالح الضحايا .

وقد أعربت كثير من البلدان عن قلقها ازاء تزايد اعمال العنف في البلدان النامية ، التي ترجع عموماً الى اتساع المدن .

وتذكر الامانة العامة بأن دوره الجمعية العامة في مانيلا قد شكلت لجنة خبراء بشأن جرائم العنف .

وقد انعقدت هذه اللجنة للمرة الأولى في ١٩٨١ ، وكان مفروضاً أن تعقد اجتماعاً ثانياً في ١٩٨٢ الا ان هذا الاجتماع الغي لعدم كفاية عدد الاعضاء المشتركين .

وعرض مثل الامانة العامة أعمال الندوة المتعلقة بالرهائن واحتجاز الاشخاص التي عقدت في مقر المنظمة في آذار / مارس ١٩٨٢ .

وقد وجهت اللجنة مناقشاتها حول محوريين : مشكلة العنف من جانب مجموعات منظمة والحرص على توفير افضل معلومات عن جرائم العنف .

وبالنسبة لمسألة العنف من جانب مجموعات منظمة اوضحت كلمات الوفود أن من الصعب في مثل هذه الامور التمييز بين وقائع القانون العادي والواقع ذات الطابع السياسي . ويتمثل الحل - في نظر الامانة العامة - وخاصة بالنسبة للاحتجاز برهائن - في دراسة المشاكل حالة بحالة ، وتحديد ما إذا كان جانب القانون العادي هو «الغالب» في كل منها بالمعنى الذي يقصد اليه القرار الذي اعتمدته الجمعية العامة في ١٩٥١ .

قررت الجمعية العامة تشكيل لجنة بشأن العنف وانتخبت السيد غيبو (فرنسا) رئيساً لهذه اللجنة .

## الموارد المالية المكتسبة من بعض أشكال الجريمة

ويبدو أن كثيراً من البلدان تتجه إلى اقرار تشريع في هذا الشأن .

وأبرزت هنا أيضاً ضرورة تحسين التعاون الدولي في هذا الصدد ، وعلى المنظمة الدولية للشرطة الجنائية أن تلعب دوراً متزايد الأهمية إذ أصبح أمراً لا غنى عنه التحرك بسرعة لمنع نمو هذه التجارة .

أثناء مناقشات لجنة المخدرات تحدث كثير من المدوين عن قلقهم بشأن الأرباح التي يمكن أن يحصل عليها بعض المجرمين من أعمال غير مشروعة مثل الاتجار بالمخدرات .

ولمواجهة هذا النوع من الجرائم يحوي تشريع بناً أحكاماً تسمح بجميد الأموال الناجمة عن الاتجار غير المشروع بالمخدرات .

## الاتجار الدولي بالأشياء المسروقة

ونظراً لأن العقبة الرئيسية في هذا الشأن تنشأ عن تعقد وتنوع التشريعات الوطنية فقد قررت الجمعية العامة ان يشمل برنامج العمل لعام ١٩٨٣ ندوة عن الاتجار غير المشروع بالأشياء المسروقة .

ذكرت الأمانة العامة ان فريقاً عاماً كلف بدراسة مشروع اتفاقية بشأن الأشياء المكتسبة بطريق غير مشروع . ويمكن أن يعرض مشروع اتفاقية دولية على الدورة القادمة للجمعية العامة .



السيد سيميسون (الولايات المتحدة الأمريكية) وقد انتخب نائباً لرئيس الاتسبيون

السيد استيلبروس دومينغو (إسبانيا) وقد انتخب باللجنة التنفيذية





سید نعویت یودمنی (نایب‌الله) استحث بالمحمہ التهدیدیہ

- ١- مصروفات محدودة للغاية — يمكن أن يعتبر مرضيا .
- ٢- وفي مرحلة لاحقة ، وإذا كان حجم الاتصالات يبرر ذلك يمكن التفكير في إقامة محطة خاصة بالمكتب المركزي الوطني وتقتصر على اتصالات إنتربول . وهذا هو الحل المثالي . وأخذ المؤتمر بعد ذلك علما بالنتائج التي توصلت إليها فرقتا العمل اللتان شكلتهما في ١٩٧٩ لكي تدرسا من ناحية :
- الامكانيات التي يتتيحها نظام نقل الصور الثابتة (أو الصور اللاسلكية) ومن ناحية أخرى :
- نظم الحماية التي يمكن أن تكفل سلامه تبادل المعلومات فيما بين المكاتب المركبة الوطنية .
- واعتمد المؤتمر النتائج التي توصلت إليها فرقتا العمل .

- ١- في البلدان التي توجد فيها بالفعل شبكة لاسلكي وطنية أو دولية تعمل على موجات ديكامترية يمكن للمكاتب المركزية الوطنية أن تفكير في استخدام أحد معدات هذه الشبكة فترة من الوقت — بالاتفاق مع السلطات المسؤولة — للاتصال بأقرب محطة إقليمية للإنتربول ، ومن خلالها بمجموع شبكة التعارف اللاسلكية للمنظمة الدولية للشرطة الجنائية — إنتربول .
- والواقع أن حجم اتصالات أي مكتب مركزي وطني في الفترة الأولى لا يكون كبيراً أبداً ، ويمكن أن تكفي عدة فترات يومية لإتصالها .
- ولما كان العاملون في مجال الاستعمال والصيانة موجودين بالفعل فإن هذا الحال — الذي لا يكلف سوى فرقتا العمل .

## الاتصالات السلكية واللاسلكية

(المؤتمر الثامن لمسؤولي  
الاتصالات السلكية واللاسلكية  
في الإنتربول)

عقد المؤتمر الثامن لمسؤولي الاتصالات السلكية واللاسلكية في الإنتربول بمقر المنظمة من ٢٥ إلى ٢٨ أيار / مايو ١٩٨٢ . ويستهدف هذا الاجتماع — الذي يعقد كل ثلاثة أعوام — جمع المسؤولين عن الخطط المندمجة بالفعل في شبكة التعارف اللاسلكية الدولية للشرطة ورؤساء إدارات الاتصالات بـ ٣٠ بلداً التي تزمع الانضمام إلى الشبكة .

وبعد أن استعرض المشاركون في المؤتمر وضع الشبكة وتطورها منذ المؤتمر السابع (أذار / مارس ١٩٧٩) طرحاً المشاكل المرتبطة باحتمال تركيب مبدل آلي للمكالمات يتبع للمحطة المركزية مواجهة الظروف الجديدة .

وفيما يتعلق بالبلدان النامية ما زال التعارف اللاسلكي «مورس» وسيلة بالغة الفائد ، وكثيراً ما يكون أبسط الوسائل وأقلها تكلفة للارتباط ، بشبكة الاتصالات السلكية واللاسلكية الدولية للشرطة . وفي هذه الحالة يمكن التفكير في حلّين :

# الاجتماعات القارية

كما أثارت الوفود امكانية تعين ضابط اتصال ثان .

وبناءً على اجتماع قاري تجربى دراسة متعمقة لمسألة الاتصالات السلكية واللاسلكية للانترنت .

وأوضح مثل الأمانة العامة الطريقة التي تخدم بها شبكة الانترنت افريقيا .

- في افريقيا الشمالية تستقبل محطة الجزائر وتونس على الدوام البرقيات المطبوعة دون تصحيح الأخطاء ، أما محطة الرباط فتستقبل باشارات مورس . وتتصل هذه المحطات بانتظام بالمحطة المركزية .

- في شرق افريقيا تقوم محطة نairobi الاقليمية بالاتصالات بمحطات أديس أبابا ودار السلام وكيمبالا ولوساكا وليونجوي .

- في غرب افريقيا تقوم محطة ايدجان الاقليمية بالاتصالات بمحطات باماکو ونيامي وکوتونو . وتجربى حاليا تجربة الاتصال ببرازافيل وليبرفيل .

وبالنسبة لكثير من البلدان ما زال نقص المعدات والعاملين المؤهلين مشكلة كبيرة .

وبهذه المناسبة ذكر وFDA ساحل العاج وكينيا أن بلديهما ينظمان دورات تدريب لعاملى اللاسلكى يمكن أن يشترك فيها أي بلد بهم الأمر .

وذكرت الأمانة العامة أن اللجنة التنفيذية قررت - في مجال المساعدة التقنية - تقديم عدد من المنح التدريبية .

## • الاجتماع القاري الافريقي

درس الاجتماع القاري الافريقي برئاسة السيد مساليد (الجزائر) في المقام الأول جوانب التعاون اليومي ، وخاصة فيما بين البلدان المجاورة أو المتاخمة .

وأوضحت كثير من البلدان أن هذا التعاون يجري بطريقة مرضية .

وأعلن وفد أنغولا - إلى انضمت أحيراآلى المنظمة - ان بلاده على استعداد للتعاون مع كل البلدان الأعضاء ، وأعرب عن أمله في انضمام بلدان افريقية أخرى . وأبرز المشتركون أثناء المناقشات مشاكل تسليم الجرميين التي كانت موضوع دراسة في منظمة الوحدة الافريقية من أجل وضع اتفاقية متعددة الاطراف لتسليم الجرميين .

السيد خمير دى كاسترو (الارجنتين) وقد انتخب عضوا باللجنة التنفيذية



## • الاجتماع القاري الامريكي

رأس هذا الاجتماع السيد خمينيز دى كاسترو (الارجنتين) .

وبالنسبة للاتصالات السلكية واللاسلكية توجد خطوط مباشرة بين الولايات المتحدة وكندا من ناحية والسكك الحديدية العامة من ناحية أخرى .

وفي امريكا الجنوبيه ترتبط أغلب البلدان التي تتألف منها هذه المنطقة بشبكة اقليمية .

قد ارتبطت منذ تموز / يوليو ١٩٨٢  
بشبكة البرق الآلية .

وأعلن مندوب كوريا أن بلاده قد ترددت بشبكة اتصالات سلكية ولاسلكية جديدة تتبع لها اتصالاً منتظاماً بطوكيو .  
أما محطة بيروت التي دمرت بسبب الأحداث الأخيرة التي شهدتها لبنان يمكن تشغيلها من جديد في المستقبل القريب ، فقد اشتريت المواد الازمة ، لكن بعض المصاعب الإدارية تعطل بدء الأعمال .

#### • الاجتماع القاري الأوروبي

أثناء هذا الاجتماع الذي رأسه السيد جاليرا (موناكو) أوضح وفد فرنسا وكذلك الرئيس كفاعة ونوعية التعاون اليومي بين بلدان القارة الأوروبية .

شبه الجزيرة الهندية : الهند وحدها هي التي ترتبط بالشبكة .

جنوب شرق آسيا : ترتبط كثير من الخطوط بطوكيو فيما عدا سنغافورة .

منطقة الخليج الهادئ : لا يرتبط أي بلد بالشبكة .

والواقع أن الاقتراح الذي قدمته الهند إلى الجمعية العامة في نيسان تمهيل تركيب محطات جديدة في المنطقة لم يتبع متابعة حقيقية .

وأوضح وفد اليابان ان حلقات دراسية تعقد بانتظام ويمكن أن يشترك فيها موظفوون أجانب ، وأعلن عن افتتاح محطة لاسلكي تبلغ قوة جهاز ارسالها ١٠ كيلو واط ، وأشار الى ان محطة لاسلكي تابية

وأثناء المؤتمر الإقليمي الذي عقد في كانون الثاني / يناير ١٩٨٢ في سان دونغو طرحت مسألة إقامة شبكة للانتربول في منطقة الكاريبي ، وتجري الآن دراسة هذه المسألة .

وذكر مندوب الأرجنتين أن المعدات متوفرة ويمكن اقراضها للبلدان الراغبة في الانضمام إلى الشبكة . كما اقترح دفع المبرقات الكاتبة في الشبكة .

وأوضح مندوب فنزويلا أن محطة كراكاس ستسلم في ٣١ كانون الثاني / يناير ١٩٨٣ .

ونظراً للمصاعب التي ظهرت منذ اختيار كراكاس كمحطة إقليمية أعلن وفد جزر الأنتيل الهولندية أن من الأفضل انتظار التركيب النهائي لهذه المحطة قبل البدء في الاتصالات .

واقترح وفد باربادوس - لتحسين الاتصالات السلكية واللاسلكية في هذه المنطقة - ارسال ضابط في الموقع في أقرب وقت ممكن .

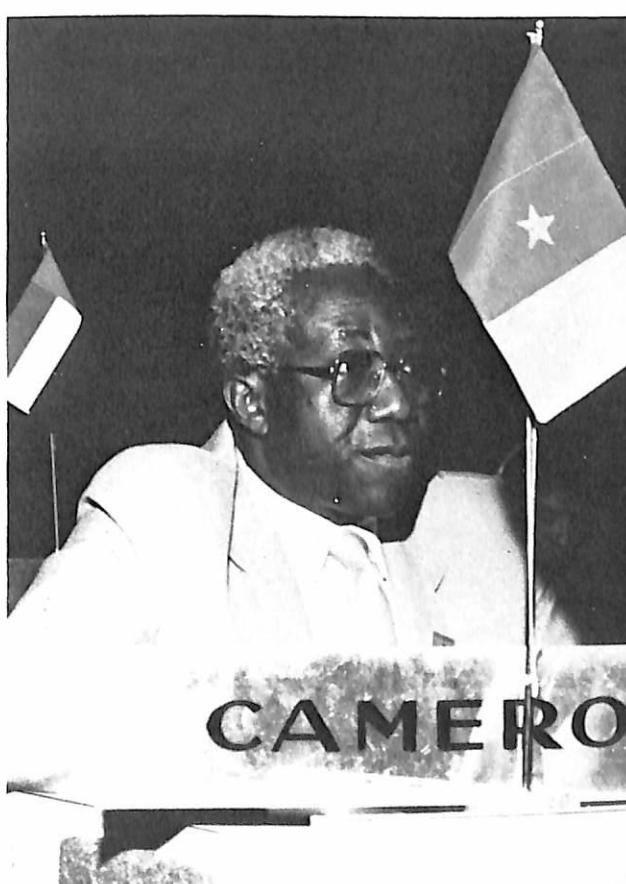
وأعلن وفد بيرو أن بلاده مستعدة لتنظيم المؤتمر الإقليمي الأمريكي القادم في ليماسول في ١٩٨٣ ونقل دعوه حكومته .

#### • الاجتماع القاري الآسيوي

بمناسبة هذا الاجتماع الذي رأسه السيد والتون (نيوزيلندا) أبرز وفد اليابان كفاءة التعاون اليومي ، وأكد فائدة الاتصالات الحضراء التي توزعها الأمانة العامة .

وفيما يتعلق بالاتصالات السلكية واللاسلكية لانتربول فإن هذا الإقليم يضم أربع مناطق :

- الشرق الأوسط : ترتبط أربع محطات بالخط المركزي في سان كلو : أنقرة / القدس (توقف منذ ١٩ / ١٢ / ١٩٨١) ١٩٨١ الاتصال اليومي بالتلكس) وطهران وبيروت (توقفت اتصالات البريد والتلكس منذ ١٩ / ١ / ١٩٨١)



كلو حيث أشير الى انه بفضل التحسينات التي أدخلت على المواد الحديثة فان مشاكل بعض المعدات قد حلّت عمليا . وأعلن وفد اليابان أن الاتصالات اللاسلكية يمكن أن تقام قريبا مع المكاتب المركزية الوطنية الاوربية الأخرى .

غير أن وفدي فرنسا وموناكو ذكرا انهم يواجهان صعوبات خطيرة في مسألة الارسال البرقي للصور . وذكر مثل السكرتارية العامة أن هذه المسألة قد نوقشت في المؤتمر الأخير لمسؤولي الاتصالات السلكية واللاسلكية في سان

التي يمكن أن تسهل اجراء تحقيق ما ، والمهام القضائية التي تخرب عن اختصاص ادارات الشرطة من ناحية أخرى . وأوضحت السكرتارية أن التعقد البالغ لهذه المسألة من مسائل التعاون تفت الأنظار الى ضرورة مراقبة رؤساء المكاتب المركزية الوطنية المعنية لكل الرسائل الخاصة بارسال بعثات في مهام للخارج .

#### • مسائل التعاون اليومي

وعجلت كثير من المسائل الهامة أثناء مناقشة هذه النقطة .

ومن بين هذه المسائل ، أبرزت من جديد ضرورة التحقق من نوعية البصمات المرسلة الى الأمانة العامة .

ثم درست بعد ذلك الموضع التي تثير الاهتمام المشترك للمكاتب المركزية الوطنية : مسألة بعض طلبات التحقيق الاداري التي يصعب كثيرا الموافقة عليها ، وأوصت السكرتارية العامة أن على المكاتب المركزية الوطنية المبلغة في هذه الحالة اياضه دواعي رفضها .

وذكر مثل الأمانة العامة أنه يجري حاليا استيفاء النشرات الحمراء .

#### • مكافحة التهريب الدولي للأطفال

ذكر مندوب بيرو أن حق الطفولة يستند الى كثير من الاعلانات الدولية ، وأوضح أن بلاده سعت الى تيسير اجراءات تبني الاطفال .

لا انه حين يكون طالبو التبني من

اجتمع رؤساء المكاتب المركزية الوطنية - شأنهم كل سنة - لدراسة مختلف قضايا التعاون الدولي . وانتخب السيد أولدينبوم (جزر الانتيل الهولندية) رئيسا للجنة .

#### • المهام في الخارج

وضعت الأمانة العامة استبيانا وجهته الى المكاتب المركزية الوطنية قبل الدورة الخمسين للجمعية العامة (نيس ، ١٩٨١) بشأن الظروف التي يمكن في ظلّها البلد ما

أن يرسل محققي شرطة الى بلد آخر . ويحوي تقرير الأمانة العامة ٤٢ ردا . وسيتم تقريرها نشر ردود ٢٥ بلدا آخر .

وبناء على اقتراح من أحد البلدان الأعضاء بدأت الأمانة العامة وضع مشروع رسالة مصحوبة بتعليق لشرح الطريقة التي يمكن بها بلد ما أن يطلب من بلد آخر التصرّح له بارسال رجال شرطة في مهمة ، وتمثل هذه الرسالة - في الواقع - تجمعا لكل الاسئلة التي يمكن أن يطرحها بلد قبل أن يستقبل على أرضه بعثة شرطة أجنبية .

وذكر بعض المندوبين أن المعلومات التي أبلغت للبلدان الأعضاء بشأن شروط طلب ارسال محققي في مهمة الى بلد أجنبي لم تؤت بعد كل آثارها : فما زالت مكاتبهم المركزية الوطنية تتلقى طلبات لا تستوفي الشروط الواردة في التقرير . وتميزت المناقشات بين مهام الشرطة الخالصة - من ناحية - أي المهام التي تستهدف الحصول على بعض المعلومات

## اجتماعات رؤساء المكاتب المركزية الوطنية

العامية في ١٩٨٣ عقد ندوة بشأن هذا الموضوع .

#### • متّعات

درست أثناء الاجتماع كذلك المسائل التالية : التدويل ، مهام ومكافآت العاملين في الأمانة العامة ، تحسين صياغة طلبات المعلومات ، أنشطة مكتب التحقيقات الجنائية التابع لادارات البريد في الولايات المتحدة ، الغش في واردات اللحوم الى الولايات المتحدة .

توصي البلدان الاعضاء في المنظمة الدولية للشرطة الجنائية - انتربول بالتعاون الوثيق حتى تتخذ على وجه السرعة القرارات الخاصة بفرق تحقيق الشخصية العامة من الخارج» .

#### • حوادث الاحتيال في مجال الحاسوب الالكتروني

في مواجهة التقى الذي تحقق في مجال معالجة المعلومات ، وبسبب التغيرات القائمة في تشريعات مكافحة الاحتيال في هذا المجال ، أدرج في برنامج عمل الأمانة

الاجانب غير المقيمين في أراضي بيرو فان السلطات القضائية تطلب معلومات عن السجلات القانونية لؤلاء الاشخاص ، وأحيانا ما تصطدم برفض بعض المكاتب المركزية الوطنية تقديم هذه المعلومات .

وأوضحت السكرتارية المركزية ضرورة التمييز السليم بين التحقيق الجنائي والقانوني وبين التحقيق الاداري ، ودعت المكاتب المركزية الوطنية الى عدم الرد بالرفض البسيط على الطلبات الموجهة اليها ، وضرورة ارافق اياضها لرفضها .

ودارت عندئذ مناقشة بين كثير من الوفود عن مشكلة «بع» الأطفال الخطيرة التي تشكل بالتحديد أحد دواعي القلق الرئيسية لدى حكومة بيرو .

#### • تحديد ضحايا الكوارث

قرر رؤساء المكاتب المركزية الإقليمية بالاجماع - بناء على اقتراح مثل السكرتارية العامة - ادراج هذه المسألة في جداول اعمال كل المؤتمرات الإقليمية .

ومن ناحية أخرى قرروا أن يعرضوا على تصديق الجمعية العامة مشروع القرار PROJ/RES/3 الذي ينص على ان تتلقى سلطات البلدان التي تقع فيها كوارث مساعدة فرق تحقيق الشخصية القادمة من البلدان الأجنبية التي يمكن أن يكون لها رعاياا راحوا ضحية هذه الكوارث .

وفيما بعد ، اعتمدت الجمعية العامة القرار التالي :

«ان الجمعية العامة للمنظمة الدولية للشرطة الجنائية - انتربول المنعقدة في دورتها الحادية والخمسين في توركوليتوس من ٥ الى ١٢ تشرين الأول / أكتوبر ١٩٨٢ ،

اذ ترى ان التعرف على شخصية ضحايا الكوارث يكسب أهمية متزايدة على الصعيد الدولي .

وترى أن من شأن المساعدة ، التي تقدمها الى السلطات المختصة فرق تحقيق الشخصية ، القادمة من بلدان أجنبية يمكن أن يكون رعاياها أو المقيمون فيها قد راحوا ضحية كارثة ما ، تيسير التعرف الى الضحايا .

السب. نصر (لسا) وقد أنسحب عضوا باللجنة التنفيذية



## برنامـج عمل ١٩٨٣ - ١٩٨٢

- دراسة برنامج تدريسي في مجال المخدرات
- حصر المواد السمعية البصرية المستخدمة في تدريب رجال الشرطة
- دراسة الوسائل الكفيلة بتسهيل استخدام البلدان الأعضاء على نحو أفضل للاماكنات التي تبيحها المنظمة ،
- دراسة عن الصلة بين الاتجار غير المشروع بالمخدرات وأشكال الجريمة الأخرى
- مؤتمر رؤساء الادارات الوطنية المتخصصين في مكافحة الاتجار غير المشروع بالمخدرات في بلدان الخليج
- المفاوضات بشأن اتفاق المقر الجديد مع الحكومة الفرنسية
- وضع لائحة دولية بشأن معالجة معلومات الشرطة وتوصيلها في إطار التعاون الدولي للان逦ريل
- الاعداد لبناء مبني جديد لتوسيع المقر
- المهام في الخارج
- دراسة عن اقامة معهد جنائي دولي
- دراسة الاماكنات التي تبيحها قوانين الهجرة بالنسبة لابعاد وطرد المجرمين
- دراسة عن الاساليب التي يمكن ان تحدد المستوى الحقيقي لل مجرم
- دورة تدريبية لموظفي المكاتب المركزية الوطنية (باللغتين الفرنسية والاسبانية - ١٩٨٢)
- ندوة لمديري مدارس الشرطة (قانون الأول / ديسمبر ١٩٨٢)
- المؤتمر الاقليمي الاوربي (١٩٨٣)
- مؤتمر رؤساء الادارات الوطنية المتخصصين في مكافحة الاتجار غير المشروع بالمخدرات - اوربا (١٩٨٣)
- مؤتمر دولي عن تزييف العملة
- المؤتمر الاقليمي الامريكي (لما - ١٩٨٣) ندوة الشرطة العلمية
- مؤتمر رؤساء الادارات المتخصصين في المخدرات في بلدان اوروبا وامريكا
- أعدت الأمانة العامة برنامج عمل للفترة ١٩٨٢ - ١٩٨٣ (أي حتى الدورة الثانية والخمسين للجمعية) عرض على الجمعية العامة . وبعد حذف بعض مواضيع الدراسة واضافة قضايا أخرى بناء على اقتراح من الأمانة العامة أقرت الجمعية برنامج العمل بعد تعديله .
- ومن النقاط الأساسية، التي يضمها برنامج العمل النقاط التالية :
- توسيع وتحديث الخطة المركزية (استمرار) .
- امكانات التدخل السريع من جانب المكاتب المركزية الوطنية (متابعة) .
- نشر سلسلة EXTRA/600 (متابعة)
- اصدار القرارات مرتبة حسب السنة وحسب الموضوع (متابعة) ،
- مراجعة الدروس السمعية البصرية عن المخدرات
- توزيع «دليل عملي» على المكاتب المركزية الوطنية (متابعة)
- دراسة عن دور شرطة الوقاية في الوقاية من تعاطي المخدرات
- استيفاء بطاقات التعرف على الآلات الكاتبة (استمرار)
- استيفاء قائمة المراجع عن الأسلحة
- استيفاء الوثائق عن التعرف على أغلفة الرصاصات
- اصدار سلسلة — حسب البلدان — عن امكانات تعاون الشرطة في مجال الاحتيال الدولي (استمرار)
- مشروع اتفاقية دولية لمنع الاتجار الدولي في الأموال المكتسبة بطريقة غير مشروعة
- استيفاء بطاقات ارقام السيارات (استمرار)
- دراسة عن الشرطة وأجهزة الأمن الخاصة (متابعة)
- دراسة عن امكانية تحديد يوم دولي لمنع الاتجار غير المشروع بالمخدرات

## الانتخابات و اختيار مكان عقد الجمعية القادمة

ولما لم يكن أي بلد عضو في المنظمة قد وجه دعوة لاستضافة الجمعية العامة القادمة فقد أعلن أن الجمعية القادمة ستعقد - طبقاً للائحة - في بلد المقر ، وتقوم بتنظيمها الأمانة العامة .

وأوجز الرئيس نتائج المناقشات ، وأشار إلى القرارات الهامة التي اعتمدها الجمعية الحالية - وخاصة اعتماد اتفاقية المقر الجديد - التي ستسمح بتحسين سير أعمال الأمانة العامة وتسهيل إدارتها كثيراً .  
ووجه الرئيس الشكر - باسم الجمعية - لمثلي شرطة إسبانيا والحكومة الإسبانية ، ولكل من أسهموا في نجاح الدورة الحادية والخمسين التي أعلنت رسمياً اختتام أعمالها .

دعيت الجمعية العامة إلى انتخاب نائب رئيس لأمريكا ، وقد انتخب السيد سيمبسون .

وبدأت الجمعية العامة بعد ذلك انتخاب خمسة مندوبين لدى اللجنة التنفيذية وانتخبت السادة : آستيلبروس دومينغو (إسبانيا) شافاليت يودمان (تايلاند) خيمينيز دي كاسترو (الأرجنتين) مانغا كونو (الكامبودون) نصر (لبنان) .

وجددت مدة مراقبتي الحسابات السيدتين بنهامو (فرنسا) وتويسين (الدنمارك) لمدة عام ، وعين السيدان غيبو (فرنسا) وكيلاند (المملكة المتحدة) مراقبتي حسابات احتياطيين .

السيد يوسف الأمين العام للاتربول يقلد ميدالية الاعتراف لن السيد سيمبسون تماستة النباء ولائيته كنائب رئيس





قصر مؤتمرات سي شرق به المسافنات

# حول المؤتمر

التفكير ، كما ان المركب مزود بالمطاعم و (الكافيتريات) وال محلات الصغيرة التي تيسر معيشة اعضاء المؤتمر خلال « ايام العمل المستمر » .

ولعل مضييفينا قد واجهوا - وهم يدعون « البرنامج الاجتماعي » او الاجتماعي الشفافي التقليدي المقدم لممثل المؤتمر في نهاية الأسبوع - والى جانب المشاكل التنظيمية المألوفة التي تمكنا من حلها مشكلة اخرى هي ماذا يختارون وماذا يتذرون ، فالم منطقة حافلة بالبقاء الجذابة والشروات والمشاهد ، ومن الواضح ان ما وقع عليه اختيارهم كان هو الاختيار الصحيح .

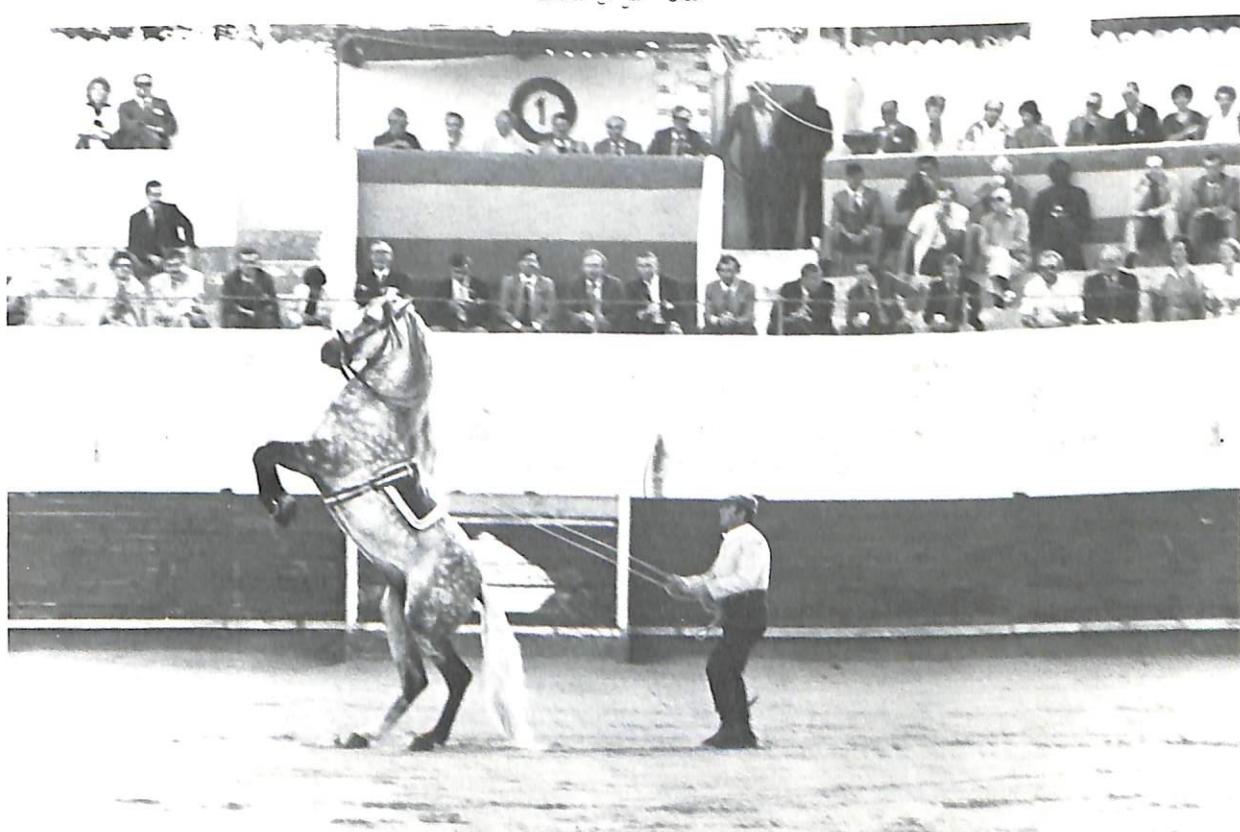
فمع انتهاء يوم الجمعة كانوا قد اعدوا سهرة للمؤتمرين تحقق لهم - بعد ايام العمل المتقلبة الاولى - فترة استرخاء يحتاجون اليها . وبعد ان غادر المندوبون قصر المؤتمرات توجهوا الى بنالمدينة قرب

وتوريولينوس مدينة متواضعة الحجم نسبيا ، وتعد أحد الضواحي السكنية لمدينة ملقة عاصمة الاقليم ، وقد بنيت فوق شاطئ صخري ، وهي تدين باسمها لعدة طواحين قديمة وكانت تشكل من قبل قلب المدينة ، وتضم احياء باللغة الجمال مثل البادونخيلو ولا كارهويلا حيث كان يعيش صيادو السمك قديماً والكالفاريyo حي الفلاحين القديم ، ولديها مركز للمؤتمرات - قصر المؤتمرات والمعارض - حديث للغاية ومريج ومجهز افضل تجهيز . والى جانب قاعات استقباله الكثيرة التي تستطيع أن تستضيف في ذات الوقت كثيراً من المؤتمرات فإنه يضم نحو الفي متراً مربعاً محجوزة للمعارض حيث توجد المنصات المعلقة . ونفس المساحة للمعارض في الهواء الطلق . وكان موقعه - بعيد قليلاً عن مركز المدينة على ارض مرتفعة قليلاً تطل على الساحل - يوفر بيئة هادئة تشجع على بالنسبة من يحبون اسبانيا - وانا واحد منهم منذ عهد بعيد - لم يكن يمكن لانعقاد الجمعية العامة في توريولينوس - بكوستا ديل سول - وقضاء اسبوع هناك الا ان يثيرا بهجة حقيقة ، وكأنها هدية رائعة قدمتها لنا السلطات الاسپانية الداعية .

وتنتمي كوستا ديل سو - لؤلؤة غرب البحر الابيض المتوسط - بموقع جغرافي ممتاز ، فهذه المنطقة القائمة على الصخور الخشنة لسلسلة جبلية تُنْتَلَ (بالبلاد) الرائعة والسهول اليانعة بخضرة النباتات المدارية ، بمنأى عن البرد في الداخل ، ومن ثم فإنها تتمتع دائمًا بمناخ اشهر بعنوانه .

ان هذا «الجسر» بين القارتين - عند الطرف الجنوبي لشبه جزيرة ايبيريا ، في مواجهة الساحل الافريقي - يمثل مكاناً مثالياً للقاء : وهكذا وجد ممثلو البلدان الاعضاء في المنظمة انفسهم في ظل افضل رعاية خلال ادائهم لعملهم السنوي .

فندق خير في سانتا





شعبة ستحف في بيادينا ، حيث قدمت مأدبة عشاء من النحوم المشوية في أهوار الصنف

لا يتسع هنا لعرض تفاصيل كل هذه المتع .  
فصبح يوم السبت اتخذ المندوبون طريق  
نيرخا ، وهي بقعة ساحرة تقع على حافة  
سيرا الميجارا حيث تقع «شرفه اوربا»  
الشهيرة التي تطل على مشهد الجبال والبحر  
الساحر ، والى جانب هذه الميزة الجغرافية  
تحوي الميجارا عدداً من كهوف ما قبل  
التاريخ المليعنة بالتكوينات الطبيعية العملاقة  
من الرواسب المتحجرة التي تشكل مشهد رائعا ، ان هذه الكهوف التي اكتشفت في  
عام ١٩٥٩ تشهد بوجود الانسان منذ  
العصر الحجري القديم حتى نهاية العصر  
البرونزي ، فقد كشفت أعمال التنقيب  
عن نحو الف متر من الاروقة ، لكن  
«القاعات» المفتوحة امام السياح لا تمثل  
 سوى نحو ثلث هذه المساحة ، وقد كان  
تأثير المندوبين باللغة لما رأوه ، وخاصية القاعة  
المسمى «الطوفان» التي يبلغ ارتفاعها  
ستين متراً !

بعد ذلك الى متحف صغير يعد صورة لقلعة عربية تطل على البحر (انظر الصورة) حيث كان في انتظارهم عناء من المشويات ، واخذوا يتذوقون الشواء الشهي ، ويختsson مقادير هائلة من نبيذ جيزي الشهير .

ولم يخيم الفتور ابدا على جو الحفل : ففي الحدائق الغناء بخيالها الساحر قدم استعراض من رقصات الفلامنكو : وما اظن انني بحاجة لأن اصف الحرارة التي سادت الجو ، ومرة اخرى لم يستطع المندوبون مقاومة متعة المشاركة في هذا المهرجان الاسباني للغاية ، وسرعان ما تقبل بعضهم دعوة الفنانين وانضموا اليهم يعربون عن تذوقهم لفن الفلامنكو .

وعرف مضيفونا - وكان هذا هو جزاء جهودهم - ان الرقة والمرح والتلقائية التي سادت دعوتهم هي ضمان النجاح الاكيد .

اما عن برنامج اليوم من التاليين فان المقام

توريمولينوس لحضور استعراض «شديد الم locality» مليء بالبهجة و ... التقائية ، حيث جلسوا فوق مقاعد «قصر ثيران» صغير يشاهدون استعراضاً فنياً للفروسية : فالجحاد المطعم باروع الزينات - يمتنع الفرسان او تجر العربات - تنطلق في الساحة في خطوات راقصة او حركات بهلوانية تثير متعة المشاهدين .

ثم اطلقت عدة ثيران صغيرة قرر كثير من اعضاء اللجنة المنظمة البواسل ملاقاتها في الحلقة ، متعرضين احياناً لاحطار لا شك فيها واثاروا الاعجاب وروح المنافسة التي ضمت حتى عدداً من المتدربين الذين اجتذبوا الى النزول الى الحلبة يمارسون فن مصارعة الثيران ويقومون بحركات بهلوانية ، ومن المؤكد انه حتى غير «المتحمسين» قد شاركوا في هذا المهرجان الصغير بحماس بالغ ، ولم يتوقف الامر عند هذا الحد : فقد توجه المتدربون



معارٌ ما قيلٌ للتاريخ في نيرحا



روندا : الخسرو الجديدة



فقة موسيقية

وخصص يوم الاحد باكمله لروندا ، وهي مدينة رائعة الجمال لا يمكن ان تفوت زائر جنوب اسبانيا ، وكانت رحلة رائعة ، سرنا فيها نصف الطريق على طول ساحل كوكس ديل سول ، وعبر مدن اقليم ملقة الصغيرة ، وفي النصف الثاني من الطريق مررنا بمشهد جبلي شديد الاختلاف . وكان مدخل روندا - المقامة فوق هضبة يتالف مركزها من درج جبلي ضخم على حافة احدود مثير يحيط عموديا نحو جواد اليقين - مدخلاً مهيباً ، والى جانب ما يشيره موقع القلعة الطبيعية وحده من متعة فان المدينة - التي تعد من اقدم مدن اسبانيا - تعرض امام ناظري الزائر بقايا الاسوار القديمة ، والشوارع العربية ، وانقضاض مدينة القصبة العربية بمسجدها القديم ، وجسرها الشهير (انظر الصورة) ، وغير ذلك من الثروات التاريخية .

ولا يمكن لكل من شاركوا في هذا البرنامج الا ان يثنوا عاطر الشفاء على سلامته الاختيار ، وتوافق تنظيم نهاية الاسبوع ، حيث تمكّن المندوبون في فسحة قليلة من الزمن من مشاهدة بعض روائع المنطقة .

وفي الغد كان فندق آلاي الفاخر مكان العشاء الختامي الرسمي الذي شرفه كثير من الشخصيات الرفيعة .

وحين تفرق المشترين كانوا يحملون في نفوسهم - الى جانب احساسهم بأنهم شاركوا في دورة هامة للجمعية انجزت اعمالاً مفيدة - شعوراً بأنهم قد ازدادوا معرفة بالروح الاسبانية وسخائها . وما يزيد من تقديرنا للجهود التي بذلت - وتحت - في تنظيم مؤتمر كهذا ان هذا البلد قد استقبل قبل ذلك ب عدة اشهر مهرجاناً آخر ذات اهمية دولية - ان اسبانيا في ١٩٨٢ ستظل تاريناً باقياً في اذهاننا .

(س.ب.)



تم توقيع عقد تعاون بين مطربي مدي عمومية الجمعية العامة للأمم المتحدة والامم المتحدة الذي فرض خصيصاً هذا الاتفاق من السيد وزير الخارجية الفرنسية ، الانتريل و السيد نوافان الوزير المفوض ومدير ادارة المنظمات الدولية والامم المتحدة الذي في ٣ شتنبر ١٩٨٢ بورقة تحريرية فرنسية من جانب السيد بوغاري رئيس

الجالسون من اليسار الى اليمين :  
 السيد مسالد ، نائب رئيس الانتريل  
 السيد بوسمار ، الامين العام للأمم المتحدة  
 السيد بوغاري ، رئيس الانتريل  
 ، السيد نوافان ، ممثل حكومة الجمهورية الفرنسية .

# قائمة البلدان والمراقبين الذين اشتركوا في الجمعية العامة

أثيوبيا ، الاراضي الواقعة ، الاردن ، اسبانيا ، اسرائيل ، الاكوادور ، المانيا الاتحادية ، الامارات العربية المتحدة ، جزر الانتيل الهولندية ، اندونيسيا ، انغولا ، اوغندا ، ايرلندا ، ايسلندا ، الباكتستان ، ايطاليا ، البحرين ، بربادوس ، البرتغال ، بلجيكا ، بينما ، بنغلادش ، بنين ، بوتسوانا ، بورما ، بوروندي ، البيرو ، تزانيا ، تايلاند ، تركيا ، توغو ، تونغا ، جامايكا ، الجزائر ، الدنمارك ، جمهورية الدومينican ، رواندا ، زمبابوي ، ساحل العاج ، المملكة العربية السعودية ، السلفادور ، سلفادور ، السنغال ، سوازيلاند ، السودان ، سوريا ، سورينام ، السويد ، سويسرا ، شيلي ، الصومال ، جمهورية الصين ، عمان ، الغابون ، غواتيمالا ، غيانا ، فرنسا ، فنزويلا ، فنلندا ، فولتا العليا ، قبرص ، الكاميرون ، كندا ، جمهورية كوريا ، الكويت ، كينيا ، لبنان ، ليبا ، ليسوتو ، مالطا ، مالي ، مالزيا ، مصر ، المغرب ، المكسيك ، ملاوي ، المملكة المتحدة ، موريتانيا ، جزيرة موريس ، موناكو ، الترويج ، النمسا ، نيكاراجوا ، نيجيريا ، نيوزيلندا ، هايتي ، الهند ، هندوراس ، هنغاريا ، الولايات المتحدة الامريكية ، جمهورية وسط افريقيا ، اليابان ، الجمهورية العربية اليمنية ، يوغسلافيا ، اليونان .

**البلدان :**

اتفاقية امريكا الجنوبيه بشأن المخدرات والعقاقير المهدئه

الرابطة الدولية لرؤساء الشرطة

الرابطة الدولية لشرطة الموانيء والمطارات

الرابطة الدولية للنقل الجوي

مكتب خطة كولومبو

مجلس التعاون الجمركي

المجلس الاوربي

الاتحاد الدولي لرابطات طياري الخطوط الجوية

الاتحاد الدولي لكتار موظفي الشرطة

الجهاز الدولي لمكافحة المخدرات

المنظمة العربية للدفاع الاجتماعي

المنظمة الدولية للطيران المدني

منظمة الامم المتحدة

الجمعية الدولية لعلم الاجرام .

**المراقبون**

## المحتويات

جلسة الافتتاح الرسمي	٢٦٢
انضمام بلد جديد	٢٦٦
تعديل النظام الأساسي	٢٦٦
تقرير النشاط	٢٦٦
المسائل المالية	٢٧٠
المفاوضات بشأن عقد اتفاق مقر جديد مع الحكومة الفرنسية	٢٧١
توسيع المقر : عرض المسألة	٢٧٣
الانتخاب الدولي غير المشروع بالمخدرات في ١٩٨١	٢٧٤
الحالة في مجال تريف العملات في ١٩٨١	٢٧٩
أمن الطيران المدني	٢٨١
العنف	٢٨٢
الموارد المالية المكتسبة من بعض أشكال الجريمة	٢٨٣
الانتخاب الدولي بالأشياء المسروقة	٢٨٤
الاتصالات السلكية والاسلكية	٢٨٥
الاجتئاعات القاربة	٢٨٧
اجتئاعات رؤساء المكاتب المركزية الوطنية	٢٨٩
برنامج عمل ١٩٨٢ - ١٩٨٣	٢٩٠
الانتخابات واختيار مكان عقد الجمعية القادمة	٢٩١
قائمة البلدان والمراقبين الذين اشتركوا في الجمعية العامة	٢٩٦